

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o.

VÝROČNÁ SPRÁVA 2023



Hlavná 5039/1A, 058 01 Poprad



Výročná správa 2023
Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o.
(do 31.7.2024: WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o.)

O B S A H

Úvod

Štatutárny orgán spoločnosti

Správa konateľa a riaditeľa výrobného závodu

Iné informácie

EÚ taxonómia

Správa nezávislého audítora

Účtovná závierka za rok 2023

Adresár

Úvod

Hlavný predmet podnikania (činnosti) spoločnosti:

- * Výroba automatických práčok
- * Výroba náhradných dielov k automatickým práčkam
- * Výroba strojov na obrábanie kovov a dreva
- * Kovoobrábanie a nástrojárstvo
- * Výroba výrobkov a dielcov z plastov
- * Rozvoj technológie, výskum a vývoj k predmetu činnosti
- * Informatívne testovanie, meranie, analýzy a kontroly

Hlavná materská spoločnosť

k 31. 12. 2023:

Whirlpool Corporation
Benton Harbor, Michigan
USA

Aktuálne:

Koç Holding A.Ş.
Nakkastepe Azizbey Sokak No:1
Kuzguncuk
Istanbul, Turkey.

Priama materská spoločnosť

K 31.12.2023 bola materskou spoločnosťou so 100 % vlastníckym podielom spoločnosť Whirlpool International Manufacturing S.a.r.l. so sídlom rue Erasme 16, Luxemburg 1468, Luxemburské veľkovevodstvo.

V roku 2024 došlo k zmene v organizačnej štruktúre skupiny. Od 4. januára 2024 bola spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. 100%-nou dcérskou spoločnosťou spoločnosti Whirlpool Euro Holdings B.V. so sídlom Princenhagelaan 11, Breda 4813DA, Holandské kráľovstvo.

Dňa 11.04.2025 došlo k zlúčeniu spoločností Beko Europe Holdings BV a Beko Europe BV, pričom Beko Europe BV prevzala všetky aktíva a záväzky spoločnosti Beko Europe Holdings BV a spoločnosť Beko Europe Holdings BV zanikla.


Štatutárny orgán spoločnosti

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. (do 31. júla 2024 bol názov spoločnosti WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o.) so sídlom v Poprade, Hlavná 5039/1A, 05801 Poprad je zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Prešov I., Oddiel Sro., Vložka číslo 32649/P.

IČO: 35796570

DIČ: 2020257679

IČ DPH: SK2020257679



Ing. Michal Major, PhD.
Konateľ a Riaditeľ výrobného závodu



Jaroslav Grygar
Konateľ a Senior manažér Ľudských zdrojov a WEEC



Ing. Michal Major, PhD.

Riaditeľ závodu

Konateľ spoločnosti

Manažment spoločnosti Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. stanovil na rok 2023 ciele a stratégie, ktoré plne korešpondovali so stratégiou Whirlpool EMEA 2023, ISC Whirlpool EMEA 2023 a stratégiou Whirlpool Corporation 2023 ako aj stratégie za účelom znížiť emisie "NET ZERO 2030".

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. je súčasťou 112-ročnej spoločnosti Whirlpool Corporation s odkazom úspechu, hodnôt a ukotvenej vízie. Whirlpool Corporation pokračuje v zlepšovaní života doma a má dlhodobú hodnotu pre našich spotrebiteľov a akcionárov. Whirlpool Corporation (NYSE: WHR) sa zaviazala byť najlepšou svetovou spoločnosťou v bielej technike a to aj vďaka neustálemu úsiliu o zlepšenie života doma. Whirlpool Corporation čoraz viac investuje do digitálneho sveta, do ktorého spoločnosť smeruje inovácie za cieľom uspokojiť meniace sa potreby spotrebiteľov prostredníctvom svojho ikonického portfólia značiek, vrátane Whirlpool, KitchenAid, Maytag, Hotpoint, Consul, Brastemp, Amana, Bauknecht, JennAir, Indesit a Yummly. Dodatočné informácie o spoločnosti Whirlpool Corporation nájdete na Whirlpool Corp.com.

V januári spoločnosť Whirlpool Corporation oznámila uzavretie dohody so spoločnosťou Arcelik A.Ş ("Arcelik"), podľa ktorej bolo cieľom začleniť sa výrobou domácich spotrebičov do európskeho trhu a to prostredníctvom novovytvorenej európskej spoločnosti, ktorá sa aj naďalej bude zaoberať výrobou domácich spotrebičov. Táto novovytvorená spoločnosť vznikne zlúčením hlavného európskeho trhu s domácimi spotrebičmi spoločnosti Whirlpool a hlavných domácich spotrebičov, spotrebnej elektroniky, klimatizácie a malých domácich spotrebičov vyrábaných spoločnosťou Arcelik. V tomto novovytvorenom subjekte bude spoločnosť Whirlpool vlastniť 25% a spoločnosť Arcelik 75%.

Samotná transakcia zahŕňala aktivity spoločnosti Whirlpool v Európe a v Spojenom kráľovstve, vrátane výrobných závodov, predaja a služieb zákazníkom spolu s pobočkami po celej Európe a Spojenom kráľovstve. Podľa samostatných pravidiel transakcií sa riadila aj dohoda o predaji a prevode časti Stredného východu a Severnej Afriky v regióne EMEA na spoločnosť Arcelik, dcérsku spoločnosť v úplnom vlastníctve spoločnosti Arcelik. Spoločnosti KitchenAid (SDA & MDA), Maytag a InSinkErator budú aj naďalej vo vlastníctve a v prevádzke spoločnosti Whirlpool.

Vytvorením tejto novej veľkej európskej spoločnosti, zaoberajúcej sa výrobou spotrebičov, sa následne spojí to najlepšie z dvoch atraktívnych značiek s úmyslom poskytnúť spotrebiteľom kvalitu a inováciu produktov, služieb pre spotrebiteľov a udržateľnú výrobu. Očakáva sa tiež zvýšenie produktivity v Európe za pomoci kombinácie výrobných zariadení oboch strán a využijú sa príslušné silné stránky v snahe dosiahnuť ďalší pokrok v oblasti ESG, čo pozitívne ovplyvní aj našu krajinu a planétu.

Uzavretie transakcie sa očakávalo v druhej polovici roka 2023 a podliehalo ďalším krokom vrátane regulačných schválení a ďalších obvyklých opatrení potrebných pre konečné uzavretie dohody. Do tohto okamihu obe spoločnosti naďalej vystupovali ako samostatné subjekty a teda od vyhlásenia až do finálneho uzavretia transakcie. K úplnému uzavretiu dohody došlo nakoniec až v prvom kvartáli roka 2024.

Prioritami popradského závodu zostali aj v roku 2023 naďalej oblasti integrácie a vybudovania vysoko konkurenčnej spoločnosti, využitie plného potenciálu spoločnosti upevnením a rozšírením pôsobenia značky na svetovom trhu, rozvíjanie nových obchodných modelov, pokračovanie investovania do modernizácie fabriky a rozvoj talentov s cieľom zabezpečiť budúcu udržateľnosť na trhu so zameraním sa na potreby zákazníka a na rozvoj talentov, s prihliadnutím na adekvátny finančný výsledok fabriky.

Rok 2023 bol pre spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. úspešný aj vďaka všetkým absolvovaným auditom. Zákaznícky Ikea audit priniesol 100% zhodu s požiadavkami IKEA. WCM audit, v poradí už ôsmy, bol úspešne zvládnutý a to zo ziskom 57 bodov čím je spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. o krok bližšie k striebornej medaile. Rok 2023 bol aj rokom podpisu novej kolektívnej zmluvy platnej až do konca roka 2025.

Závod svojou návštevou v roku 2023 poctili veľvyslanec Spojených štátov amerických J.E. Gautam A. Rana, splnomocnenec vlády SR pre rómske komunity Ján Hero, minister ŠVVAŠ SR Daniel Bútora, štátny tajomník Slavomír Partila, gen. riaditeľ sekcie SŠ A ČŽV Karol Jakubík, generálny riaditeľ Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny Karol Zimmer, viceprezident Whirlpool EMEA - Ilyasa Kill a riaditeľ pre North Area Whirlpool Emea, Francesco Celentano. Prehliadku závodu absolvovali aj Signátori charty Diverzity Slovensko.

Už niekoľko krát oceňované rekvalifikačné a tréningové centrum, prvé funkčné centrum nielen na území Slovenska ale aj v rámci korporácie Whirlpool EMEA, je nástrojom, ktorý v sebe spája inklúziu, vzdelanie, rodovú rovnosť a čo je najdôležitejšie, pomáha znížiť dlhodobú nezamestnanosť u ľudí s nízkym vzdelaním, ktorým zároveň pomáha začleniť sa do pracovného procesu vo výrobnom sektore a obnoviť pracovné návyky. Whirlpool "MTS centrum" je aplikovateľné pre účely ktorejkoľvek spoločnosti z výrobnjej sféry. V rekvalifikačnom a tréningovom centre spoločnosť Whirlpool realizuje nábor nových ako aj rekvalifikáciu súčasných zamestnancov, čím sa jej darí znižovať priemerný čas potrebný na zaučenie nových zamestnancov, vyhýbať sa ľudskej chybovosti, znižovať nezamestnanosť v regióne ako aj fluktuáciu pracovníkov a zvyšovať kvalitu svojich produktov. Prínosom centra je jednoznačne kvalifikovaná pracovná sila, ktorá je schopná začleniť sa okamžite do pracovného procesu vo výrobnom sektore, zvýšenie kvality spotrebičov a tým aj zisku spoločnosti, ale aj zvyšovať angažovanosť zamestnancov. Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. má aktuálne k dispozícii dve takéto centrá, obe vybudované z vlastných zdrojov a vedené internými trénermi vybranými spomedzi zamestnancov spoločnosti. K dispozícii je viac ako 205 pracovných staníc určených na tréning a zlepšovanie zručností

operátorov. Stanice sú zamerané na kritické ako aj najviac zastúpené operácie vo výrobe a svojou flexibilitou sú schopné okamžite reagovať na požiadavku nových projektov.

Z automatizácií boli v rámci výroby zavedené:

- Automatizácia nakladania závažia na linke COD.
- Automatizácia na Sietotlaci, platforma FL.
- Automatizácia logistických procesov - 3 nové AGV na FL platforme.
- Automatizácia nakladania motorov na montáži HR.

Komisia spoločenskej zodpovednosti (CSR) Whirlpool každoročne pripravuje akcie a aktivity nielen pre organizácie a jednotlivcov, ktorým sa vďaka programu dostane pomoci, ale tiež pre zamestnancov podniku, ktorí sa radi stotožňujú so stratégiou a hodnotami spoločnosti. Dobrovoľníci Whirlpool Poprad podporili počas roka 2023 hneď viacero týchto aktivít.

Jarnou a jesennou zbierkou šatstva a potrieb pre sociálne slabších a rodiny v núdzi spoločnosť pomohla spolu až 5 organizáciám s množstvom rodín v sociálne slabej situácii.

Tím spoločnosti Whirlpool podporil nefinančne a aj samotnou účasťou projekt BEH ZA TATRY 2023, ktorý prispieva k revitalizácii chráneného územia v Tatrách - zdevastovaného veternou kalamitou z roku 2014. V jubilejný 100. ročník MMM 2023 v Košiciach sa v prvú októbrovú nedeľu na štart postavilo 33 bežcov v zastúpení vo všetkých kategóriách, ktorí spolu odbehli 715 km.

Deň narcisov, verejno-prospešnú zbierku Ligy proti rakovine zamestnanci spoločnosti už tradične podporili v priestoroch závodu.

Každoročná akcia "Vianočný stromček želaní" v roku 2023 oslávila v spoločnosti už svoj 14 rok a splnila prania viac ako 110 detičkám.

Dni Zdravia realizované priamo v závode boli zamerané na prevenciu proti civilizačným ochoreniam, zamestnanci mali tiež možnosť naučiť sa nové praktiky na uvoľnenie chrbtice, relax, správne dýchanie, zacvičiť si priamo s fyzioterapeutom, ale tiež naučiť sa praktiky pre samovyšetrenia a včas tak zachytiť karcinogénne ochorenia. V spolupráci s univerzitou priamo v priestoroch fabriky mali zamestnankyne možnosť sa diskretné za pomoci samotestov otestovať na ochorenie rakoviny krčka maternice ako aj rakoviny čriev. Popradský tím sa tiež zapojil do virtuálnej akcie EME BE*Wll challenge, kde spomedzi tímov Whirlpool naprieč celou EMEA-ou obsadil Poprad 1.miesto,.

Detský letný tábor, oslava MDD aj oslava Mikuláša, korčuľovanie v zimných mesiacoch, plavecké dráhy počas celého roka, množstvo športových akcií, stretnutia vedenia so zamestnancami, oslava MDŽ - to je len zlomok z aktivít, ktoré spoločnosť aj za pomoci CSR komisie pripravila pre svojich zamestnancov.

Vedenie spoločnosti týmto ďakuje všetkým zamestnancom v Poprade za ich neúnavnú prácu na zlepšení života v domácnostiach našich verných spotrebiteľov.

Iné informácie

Náklady na výskum a vývoj

Spoločnosť v roku 2023 vynaložila náklady na výskum a vývoj v celkovej výške 4 793 tis. EUR, ktoré na základe Zmluvy o výskumných a vývojových činnostiach uzatvorenej s Whirlpool Corporation v plnej výške prefakturovala materskej spoločnosti.

Návrh na vyrovnanie straty

O rozdelení straty dosiahnutého za účtovné obdobie od 1. januára 2023 do 31. decembra 2023 vo výške 17 294 tis. EUR rozhodne Valné zhromaždenie spoločnosti. Návrh štatutárneho orgánu Valnému zhromaždeniu je stratu preúčtovať do neuhradených strát z minulých období.

Udalosti osobitného významu po súvahovom dni

Okrem skutočností opísaných v bode 25. v Poznámkach k individuálnej účtovnej závierke po 31. decembri 2023 sa nevyskytli žiadne ďalšie udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie v ročnej správe.

Ostatné

Spoločnosť nie je vystavená iným rizikám ako sú popísané v priloženej účtovnej závierke.

Spoločnosť nemá žiadne organizačné zložky mimo územia Slovenskej republiky.

Vykazovanie informácií v súlade s EÚ Taxonómiou 2023 - Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. (do 31.07.2024: WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o.)

Úvod

Na spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. (ďalej len "Spoločnosť") sa vzťahuje nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 202/852 o vytvorení rámca na uľahčenie udržateľných investícií a o zmene nariadenia (EÚ) 2019/2088 (ďalej len "EÚ taxonómia") tým, že spadá do definície subjektu verejného záujmu podľa § 2 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve a zamestnáva viac ako 500 zamestnancov.

Na základe EÚ taxonómie je Spoločnosť povinná vyhodnotiť a zverejniť za účtovné obdobie 2023 informácie o podiele obratu, kapitálových výdavkov (CapEx) a prevádzkových nákladov (OpEx), ktoré súvisia s oprávnenými ekonomickými činnosťami alebo ekonomickými činnosťami, zosúladenými s EÚ taxonómiou (ďalej len "KPI").

Kritériá EÚ Taxonómie

1. Oprávnené hospodárske činnosti

Oprávnená hospodárska aktivita podľa EÚ taxonómie (ďalej iba "oprávnená hospodárska činnosť") je aktivita, ktorá je opísaná v jednom z delegovaných aktov dopĺňajúcich EÚ taxonómiu bez ohľadu na to, či táto hospodárska činnosť spĺňa niektoré alebo všetky technické kritériá preskúmania stanovené v týchto delegovaných aktoch.

Kľúčovou hospodárskou aktivitou spoločnosti Whirlpool ako súčasť jej globálnej činnosti je výroba pračiek. Táto hospodárska činnosť je v EÚ taxonómii definovaná ako činnosť 3.5 Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy.

Tabuľka č. 1 – Oprávnené hospodárske činnosti Whirlpool v zmysle EÚ taxonómie

Hospodárska činnosť	Popis	Podiel na ukazovateli	Kód NACE
3.5 Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy	f) spotrebiče pre domácnosť, ktoré patria do dvoch najviac zastúpených tried energetickej účinnosti v súlade s Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2017/1369 a prijaté delegované akty podľa uvedeného nariadenia;	Obrat, CapEx, OpEx	27510 – Výroba elektrických zariadení pre domácnosti

2. Technické kritériá preskúmania

Hospodárska činnosť sa označuje za environmentálne udržateľnú, ak je zosúladená s EÚ taxonómiou (ďalej iba „zosúladená hospodárska činnosť“) a ktorá spĺňa všetky nasledujúce požiadavky podľa čl. 3 EÚ taxonómie:

- Spĺňa technické kritériá preskúmania, ktoré stanovila Európska komisia v súlade s nariadeniami a to konkrétne:
- Významne prispieva k plneniu jedného alebo viacerých environmentálnych cieľov stanovených v nariadení.
- Výrazne nenarúša plnenie žiadneho z týchto environmentálnych cieľov.
- Vykonáva sa v súlade s minimálnymi zárukami stanovenými v nariadení.

Beko Manufacturing Slovakia posudzoval svoje ekonomické aktivity voči zosúladeným hospodárskym činnostiam tak, ako sú definované a stanovené v Delegovanom nariadení komisie EÚ 2021/2139, ktorý stanovuje technické kritériá preskúmania pre aktivitu 3.5 Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy (Príloha II.).

Činnosť je možné považovať za oprávnenú v prípade, že výroba energeticky efektívnych domácich spotrebičov patrí do dvoch najviac zastúpených tried energetickej účinnosti v súlade s nariadením EÚ 2017/1369 a delegovanými aktmi prijatými podľa uvedeného nariadenia.

Niektoré z modelov pračiek vyrábaných spoločnosťou Beko Manufacturing Slovakia disponujú certifikátmi z prvých dvoch najefektívnejších energetických tried. Na základe tejto podmienky nebude spoločnosť zohľadňovať vo svojich výpočtoch náklady, investície a ani zisk z produktov, ktoré túto podmienku nespĺňajú

2.1 Významný prínos k adaptácií na zmenu klímy

Pre činnosť 3.5. je potrebné, aby spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia mala vyhotovené posúdenie klimatických rizík uvedených v dodatku A Klimatického delegovaného aktu. Posúdenie hodnotí závažnosť rizík a adaptačné riešenia, ktorými sa môže zmierniť identifikované fyzické klimatické riziko pri súčasnom zohľadnení životnosti danej aktivity.

Beko Manufacturing Slovakia sa sa pri posúdení možných klimatických rizík riadil Národným registrom hrozieb, nakoľko Európska Komisia oznámila dodatočné informácie ku interpretácii a implementácii taxonómie v decembri 2022 a povolila použitie už existujúcich zoznamov/inventárov rizík. Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia považuje nasledovné klimatické riziká za možné, alebo závažné:

Tabuľka č. 2 – Zoznam klimatických rizík 2023

Zásadné činnosti			Administratívne a výrobné budovy
Životnosť			> 10 rokov
Klasifikácia klimatických nebezpečenstiev	Súvisiace s teplotou	Meniaca sa teplota	Možné
		Teplotný stres	N/A
		Variabilita teplôt	Možné
		Roztápanie permafrostu	N/A
		Vlna horúčav	Možné
		Studená vlna/mráz	N/A
		Prírodný požiar	N/A
	Súvisiace s vetrom	Meniace sa veterné pomery	Možné
		Cyklóny, hurikány, tajfúny	N/A
		Búrka, víchrica	Možné
		Tornádo	Možné
	Súvisiace s vodou	Meniace sa zrážkové pomery	Možné
		Zrážky alebo hydrologická variabilita	Možné
		Acidifikácia oceánov	N/A
		Prieknik slanej vody	N/A
		Zvyšovanie hladiny morí	N/A
		Nedostatok vody	N/A
		Sucho	Možné
		Intenzívne zrážky	Možné
		Povodeň	Možné
		Vyliatie ľadovcového jazera	N/A
	Súvisiace s pevnou hmotou	Pobrežná erózia	N/A
		Degradácia pôdy	N/A
		Erózia pôdy	N/A
		Soliflukcia	N/A
		Lavína	N/A
		Zosuv pôdy	N/A
Sadanie pôdy		N/A	

Pre účely prvého zverejňovania informácií ohľadom klimatických rizík spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia preskúmala adaptačné riešenia v sektore priemysel zverejnených Adaptačnej stratégií na zmenu klímy Prešovského samosprávneho kraja.

Zároveň v roku 2023, pri formulovaní robustných stratégií na riešenie klimatických rizík a príležitostí, spoločnosť zohľadňuje nízke (RCP 2.6), stredné (RCP 4.5) a vysoké (RCP 8.5) scenáre IPCC. Tieto scenáre, ktoré sa zakladajú na predpokladaných úrovniach globálneho otepľovania do roku 2100, slúžia na stanovenie krátkodobých, strednodobých a dlhodobých cieľov spoločnosti. Naše riziká posudzujeme podľa týchto štandardov na úrovni skupiny Arçelik [2024-integrated-report.pdf](#)

Tabuľka č. 3 – Adaptačné opatrenia

Typ opatrenia	Príklady opatrení
Zaistenie bezpečnosti zdrojov a dodávok elektrickej energie a tepla	<ul style="list-style-type: none">• prispôsobenie súčasných bezpečnostných opatrení, hlavne krízových a havarijných plánov a systémov riadenia rizík v priemyslových zariadeniach pre prípady havárií v dôsledku extrémnych vetrov a ochrany pred povodňami,• zvýšenie efektivity využívania vodných zdrojov vo výrobných procesoch pomocou úsporného nakladania a recyklácie vody a využitia zrážkových vôd

Beko Manufacturing plánuje zaviesť efektívny systém manažmentu rizík vyplývajúcich zo zmeny klímy a v zmysle požiadaviek Nariadenia taxonómie si nechá vypracovať do budúceho obdobia posúdenie vplyvov vrátane projekcii rôznych klimatických scenárov.

2.2 Zásada výrazne nenarušiť

a) Udržateľné využívanie a ochrana vodných a morských zdrojov

Pre spoločnosť je vydané platné povolenie na vypúšťanie odpadových vôd podľa rozhodnutia SIŽP č. 5011-29255//2007/Haj/571260107.

b) Prechod na obehové hospodárstvo

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia má zavedené metodiky a postupy na opätovné použitie a využitie druhotných surovín a opätovne použitých komponentov vo vyrábaných výrobkoch a pri dizajne sa zohľadňujú požiadavky na vysokú odolnosť, recyklovateľnosť, jednoduchú demontáž a prispôbivosť vyrábaných výrobkov. Nakladanie s odpadom je definované v dokumente Plán nakladania s odpadom.

c) Prevencia a kontrola znečisťovania

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia dodržiava všetky podmienky, ktoré jej vyplývajú z Európskej ale aj Národnej legislatívy týkajúcej sa nakladania, používania a prítomnosti chemických látok.

d) Ochrana a obnova biodiverzity a ekosystémov

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia musí spĺňať kritériá stanovené v Dodatku D Klimatického Delegovaného aktu, podľa ktorého má posúdenie vplyvov na životné prostredie uskutočniť v súlade so smernicou 2011/92/EÚ. Takémuto posúdeniu podliehajú avšak iba činnosti, ktoré spĺňajú prahové hodnoty stanovené zákonom 24/2006 a také spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia v reportovacom období nevykonávala.

3. Minimálne záruky

V zmysle čl. 3 ods. c) Taxonómie EÚ, sa musí každá hospodárska činnosť, ktorá je považovaná za environmentálne udržateľnú vykonávať v súlade s minimálnymi zárukami.

Minimálne záruky definuje čl. 18 ods. a) Taxonómie EÚ ako postupy, ktoré zabezpečujú výkon environmentálne udržateľných hospodárskych činnosti v súlade so:

- Smernicou OECD pre nadnárodné podniky (2011)¹,
- Hlavnými zásadami OSN v oblasti podnikania a ľudských práv (UNGP)², vrátane zásad a práv stanovených v ôsmich základných dohovoroch uvedených v Deklarácii Medzinárodnej organizácie práce o základných zásadách a právach pri práci³;
- Medzinárodnou listinou ľudských práv⁴.

3.1 Ľudské práva vrátane práv pracovníkov

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o., ktorá je súčasťou spoločnosti Whirlpool Corporation, podporuje ľudské práva každého, s kým spolupracujeme a očakáva to isté od našich globálnych obchodných partnerov. To, že ide o dlhodobý záväzok našej spoločnosti, potvrdzuje naša príručka integrity, kódex správania dodávateľov a rôzne ďalšie zásady, postupy a interná a verejná komunikácia a záväzky.

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. zaviedla globálnu politiku v oblasti ľudských práv. Táto politika jasne vyjadruje našu vieru v základné ľudské práva a naše obchodné postupy odrážajú náš záväzok zabezpečiť, aby každý človek, ktorý pre nás pracuje vo všetkých našich globálnych prevádzkach, pracoval z vlastnej vôle v bezpečnom a zdravom prostredí. Okrem toho prevádzkujeme našu linku integrity, cez ktorú je možné upozorniť na porušovanie v otázke ľudských práv. Linku je možné použiť pre interných zamestnancov spoločnosti ale aj externe. Spoločnosť aktívne spolupracuje s odborovými zväzmi vytvorenými v popradskom závode, aby zabezpečila spravodlivé odmeňovanie a dodržiavanie firemných hodnôt rešpektu, integrity, rozmanitosti a inklúzie, tímovej práce a ducha víťazstva.

3.2 Boj proti úplatkárstvu/korupcii

V Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o., podnikáme čestným spôsobom - netolerujeme úplatkárstvo alebo korupciu akéhokoľvek druhu. To znamená, že túto zásadu aktívne dodržiavame vo všetkých aspektoch nášho podnikania. Okrem našej príručky integrity dodržiava spoločnosť Whirlpool Corporation globálnu protikorupčnú politiku, ktorá poskytuje usmernenia a podrobnosti o našom protikorupčnom záväzku a očakávaníach. Na identifikáciu a zmiernenie potenciálnych rizík korupcie máme zavedený protikorupčný program.

3.3 Zdaňovanie

Naše globálne daňové princípy, dodržiavané aj v Beko Manufacturing Slovakia, sú založené na celkových základných hodnotách spoločnosti, a preto sa snažíme riadiť naše daňové povinnosti zodpovedným spôsobom. Snažíme sa dodržiavať literu aj zámer daňových zákonov. Chápeme, že dane sú dôležitou súčasťou našej celkovej spoločenskej zodpovednosti podnikov a uvedomujeme si, že dane, ktoré platíme, sú rozhodujúce pre riadne fungovanie občianskej spoločnosti a podporujú komunity, v ktorých pôsobíme.

¹ <https://www.oecd.org/daf/inv/mne/48004323.pdf>

² https://www.ohchr.org/sites/default/files/Documents/Publications/GuidingPrinciplesBusinessHR_EN.pdf

³ https://www.ilo.org/wcmsp5/groups/public/---ed_norm/---declaration/documents/normativeinstrument/wcms_716594.pdf

⁴ <https://www.ohchr.org/sites/default/files/Documents/Publications/Compilation1.1en.pdf>

Beko Manufacturing Slovakia riadi svoje daňové záležitosti zodpovedne a proaktívne, posilňuje transparentnú a konštruktívnu komunikáciu so slovenskými daňovými orgánmi. Spoločnosť zabezpečuje, aby bol akýkoľvek daňový problém riadne zverejnený a aby sa uplatňovalo relevantné, vyhovujúce zaobchádzanie.

3.4 Spravodlivá hospodárska súťaž

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia, ako súčasť spoločnosti Whirlpool Corporation, je pevne odhodlaná dodržiavať protimonopolné zákony na celom svete. Spoločnosť má robustný protimonopolný program, ktorý zahŕňa všetky úrovne spoločnosti (vrátane vyššieho vedenia) a zahŕňa povinné protimonopolné politiky, postupy a kontroly dodržiavania predpisov, rozsiahly vzdelávací program a procesy pravidelného preskúmania, monitorovania a auditu. Náš protimonopolný program pravidelne aktualizujeme, aby sme reagovali na meniace sa obchodné podmienky, vývoj protimonopolného práva a presadzovania protimonopolného práva a vznikajúce riziká.

V januári 2023 spoločnosť Whirlpool Corporation oznámila dokončenie strategickej revízie podnikania spoločnosti Whirlpool v regióne EMEA navrhovanou transakciou so spoločnosťou Arçelik s cieľom prispieť do novovytvorenej európskej spoločnosti vyrábajúcej spotrebiče, v ktorej bude Whirlpool vlastníť 25 % a Arçelik 75 %. Európska komisia (EK) 24. októbra 2023 oznámila, že transakciu bezpodmienečne schválila. Úrad pre hospodársku súťaž a trhy Spojeného kráľovstva (CMA) ju schválil 7. marca 2024. Dňa 2. apríla 2024 vznikla nová spoločnosť Beko Europe. Spoločnosť Indesit Company UK Holdings Limited bola začlenená do novovzniknutej spoločnosti a od 2. apríla 2024 bude pôsobiť ako konkurent spoločnosti Whirlpool Corporation. V rámci tejto transakcie sa spája 39 európskych dcérskych spoločností a deväť výrobných závodov spoločnosti Whirlpool v Taliansku, Poľsku, na Slovensku a v Spojenom kráľovstve, ako aj dva výrobné závody v Rumunsku a 30 európskych dcérskych spoločností, čo vedie k výrobnej kapacite približne 24 miliónov kusov bielej techniky ročne a k celkovému počtu viac ako 20 000 zamestnancov v celej Európe. Spojenie oboch podnikov prinesie zákazníkom a spotrebiteľom významné výhody prostredníctvom atraktívnych značiek, udržateľnej výroby, inovácií produktov a spotrebiteľských služieb.

Napriek prebiehajúcej transakcii obe spoločnosti fungovali nezávisle na princípe férovej hospodárskej súťaže.

4. Kľúčové ukazovatele výkonnosti taxonómie (KPI)

Ako je uvedené na začiatku tohto zverejnenia, kľúčové ukazovatele výkonnosti (KPI), zahŕňajú ukazovateľ obratu, ukazovateľ kapitálových výdavkov a ukazovateľ prevádzkových nákladov. Zverejnenie KPI ukazovateľov je v súlade s EÚ taxonómiou a v zmysle Prílohy II k Delegovanému nariadeniu Komisie EÚ o zverejňovaní⁵, a je výsledkom hodnotenia aktivít spoločnosti Beko Manufacturing Slovakia v roku 2023 multidisciplinárnym tímom. V taxonómii sa vyžaduje, aby boli údaje porovnateľné, spoločnosť údaje prezentovala v nižšie uvedených tabuľkách.

⁵ Delegované nariadenie Európskej komisie č. 2021/2178 zo 6. júla 2021, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2020/852 upresnením obsahu a prezentácie informácií, ktoré majú zverejňovať podniky, na ktoré sa vzťahuje článok 19a alebo 29a smernice 2013/34/EÚ, pokiaľ ide o environmentálne udržateľné hospodárske činnosti, a upresnením metodiky na splnenie uvedenej povinnosti zverejňovania

Tabuľka č. 4 – Podiel hospodárskych činností oprávnených a zosúladených v zmysle EÚ taxonómie za rok 2023 (obrat, kapitálové výdavky, prevádzkové náklady)

<i>Rok končiaci sa 31. decembra 2023</i>	Spolu (tis. EUR)	Podiel oprávnených (nezosúladených) hospodárskych činností (%)	Podiel neoprávnených hospodárskych činností (%)	Podiel zosúladených hospodárskych činností (%)
Obrat	289 792	74,79%	7,75%	17,46%
Kapitálové výdavky	3 505	0%	86,28%	13,72%
Prevádzkové náklady	283 921	0,68%	99,32%	0,00%

Tabuľky 6,8,10 poskytujú detailný prehľad o jednotlivých ekonomických aktivitách uvedených sumárne v tabuľke 4.

Tabuľka č. 5 – Podiel hospodárskych činností oprávnených a zosúladených v zmysle EÚ taxonómie za rok 2022 (obrat, kapitálové výdavky, prevádzkové náklady)

<i>Rok končiaci sa 31. decembra 2022</i>	Spolu (tis. EUR)	Podiel oprávnených (nezosúladených) hospodárskych činností (%)	Podiel neoprávnených hospodárskych činností (%)	Podiel zosúladených hospodárskych činností (%)
Obrat	308 793	69,22%	25,74%	5,05%
Kapitálové výdavky	5 045	0%	54,01%	45,99%
Prevádzkové náklady	301 882	4,79%	95,21%	0,00%

Tabuľky 7,9,11 poskytujú detailný prehľad o jednotlivých ekonomických aktivitách uvedených sumárne v tabuľke 5.

4.1 Obrat

Podiel zosúladených hospodárskych činností na celkových výnosoch Beko Manufacturing Slovakia, bol vypočítaný ako časť čistého obratu, ktorá vyplýva z výrobkov a služieb súvisiacich so zosúladenými hospodárskymi činnosťami (čítateľ) vydelená celkovým čistým obratom spoločnosti (menovateľ), za rok končiaci sa 31. decembra 2023.

Obrat spoločnosti tvoria najmä výnosy z predaja výrobkov a komponentov. Vzhľadom na skutočnosť, že predpisy mimo EÚ nie sú jednotné, pokiaľ ide o označovanie energetickej účinnosti, spoločnosť vyhodnotila iba predaj do Európskej únie ako oprávnený v zmysle EÚ taxonómie. Okrem toho spoločnosť považovala za oprávnený predaj len hotových výrobkov, keďže kategórie predaj surovín a polotovarov nemajú energetické označenie.

Celkový obrat spoločnosti za rok 2023 (podľa IFRS 15 Výnosy zo zmlúv so zákazníkmi) spoločnosti bol 289 792 kEUR, z toho 267 330 kEUR predstavoval obrat z predaja hotových výrobkov v rámci EÚ. Z tohto predaja hotových výrobkov v EÚ sa 216 743 kEUR považovalo za oprávnené v rámci EÚ taxonómie. Suma 50 587kEUR predstavuje obrat z výrobkov s najvyššou energetickou účinnosťou (štítok podľa nariadenia EÚ o zmene stupnice v súčasnosti (číslo Európskeho parlamentu a Rady 2017/1369 zo 4. júla 2017) a predstavujú tak zosúladené činnosti.

Podiel obratu, ktorý bol vyhodnotený ako, pochádzajúci z environmentálne udržateľných (zosúladených s taxonómiou) činností, predstavuje obrat z činností, ktoré po preskúmaní splnili všetky podmienky vyplývajúce z posúdenia technických kritérií preskúmania, významného prínosu k cieľu Adaptácie na zmenu klímy, zásady "výrazne nenarušiť" a tiež princípov Minimálnych záruk.

Tabuľka č. 6 - Ukazovateľ obratu 2023

Kód	Obrat	tis. EUR	%	Kritéria významného prínosu						Kritéria týkajúce sa zásady "výrazne nenarušiť"																	
				Zmiernenie zmeny klímy	Adaptácia na zmenu klímy	Vodné a moraké zdroje	Obehové hospodárstvo	Znečisťovanie životného prostredia	Biodiverzita a ekosystémy	áno/nie	%	áno/nie	%	Podporná	Podporná												
Hospodárske činnosti																											
Podiel obratu			92,00%																								
A. ČINNOSTI OPRÁVNENÉ V RÁMCI TAXONÓMIE																											
A.1 Environmentálne udržateľné činnosti (zosúladené s taxonómiou)																											
3.5	Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy	50 596	17,46%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	Áno	17,46%	Podporná	17,46%	0,00%									
Obrat z environmentálne udržateľných činností (zosúladených s taxonómiou) (A.1)			50 596	17,46%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	0,00%	Áno	17,46%	17,46%	0,00%										
A.2 Činnosti oprávnené v rámci taxonómie, ale nie environmentálne udržateľné (činnosti nezosúladené s taxonómiou)																											
3.5	Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy	216 743	74,79%																								
Obrat z činností oprávnených v rámci taxonómie, ale nie environmentálne udržateľných (činnosti nezosúladené s taxonómiou) (A.2)			216 743	74,79%																							
A. Obrat z činností oprávnených v rámci taxonómie (A.1 + A.2)			267 329	92,25%																							
B. NEOPRÁVNENÉ ČINNOSTI V RÁMCI TAXONÓMIE																											
Obrat z činností neoprávnených v rámci taxonómie			22 462	7,75%																							
SPOLU (A + B)			289 791	100,00%																							

4.2 Kapitálové výdavky

Ukazovateľ kapitálových výdavkov bol určený ako podiel kapitálových výdavkov spojených so zosúladenými hospodárskymi činnosťami (čítateľ) a celkových kapitálových výdavkov podľa definície EÚ taxonómie (menovateľ) za finančný rok 2023.

Menovateľ zahŕňa kapitálové výdavky súvisiace s investíciami do rozvoja budov spoločnosti, výrobných kapacít spoločnosti predstavujúcich stroje a vozidlá, špeciálne nástroje a investície do IT systémov. Súčasťou kapitálových výdavkov sú aj výdavky vynaložené na leasing elektrických vysokozdvížných vozíkov. O investíciách spoločnosť účtuje ako o prírastkoch hmotného a nehmotného majetku, podľa štandardov IAS 16 Nehnuteľnosti, stroje a zariadenia a IAS 38 Nehmotný majetok.

Čítateľ zahŕňa všetky časti celkových kapitálových výdavkov, ktoré súvisia s hlavnou činnosťou spoločnosti, Výroba energeticky efektívnych zariadení pre budovy.

Podľa účtovných zásad a v súlade s IAS 16, IFRS 16 *Lízingy* a IAS 38, predstavovali prírastky spoločnosti k hmotnému a nehmotnému majetku 3 505 kEUR. Spoločnosť identifikovala viacnásobnú kapitalizáciu súvisiacu s aktívami zmierňujúcimi zmenu klímy.

Podiel kapitálových výdavkov, ktorý bol vyhodnotený ako, pochádzajúci z environmentálne udržateľných (zosúladených s taxonómiou) činností, predstavuje kapitálové výdavky z činností, ktoré po preskúmaní splnili všetky podmienky vyplývajúce z posúdenia technických kritérií preskúmania, významného prínosu k cieľu Adaptácie na zmenu klímy, zásady "výrazne nenarušiť" a tiež princípov Minimálnych záruk.

4.3 Prevádzkové náklady

Na účely tohto vykazovania spoločnosť definovala prevádzkové náklady ako akékoľvek nekapitalizované náklady vynaložené na udržanie dennej prevádzky a sú uvedené v menovateli. V čitateli boli definované náklady vynaložené na prepravu.

Podiel prevádzkových nákladov, ktorý bol vyhodnotený ako, pochádzajúci z činností oprávnených v rámci taxonómie (činnosti nezosúladené v rámci taxonómie), predstavuje prevádzkové náklady spojené s činnosťou, ktorá sa po posúdení nachádza v Delegovanom akte, avšak nespĺňa zvyšné technické kritéria preskúmania.

Správa nezávislého audítora

Spoločníkovi, dozornej rade a konateľom spoločnosti **Beko Manufacturing Slovakia spol. s r. o.** (do 31. júla 2024 bol názov spoločnosti WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r. o.):

Správa z auditu účtovnej závierky

Podmienенý názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti **Beko Manufacturing Slovakia spol. s r. o.** („Spoločnosť“), ktorá obsahuje výkaz o finančnej situácii k 31. decembru 2023, výkaz komplexného výsledku hospodárenia, výkaz zmien vlastného imania, výkaz peňažných tokov za rok končiaci sa k uvedenému dátumu a poznámky, ktoré obsahujú významné informácie o účtovných zásadách a účtovných metódach a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Podľa nášho názoru, okrem vplyvu skutočnosti opísanej v odseku Základ pre podmienený názor na porovnateľné údaje za predchádzajúci rok, priložená účtovná závierka poskytuje verný a pravdivý obraz finančnej situácie spoločnosti k 31. decembru 2023, výsledku jej hospodárenia a peňažných tokov za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa Medzinárodných štandardov finančného výkazníctva (IFRS) v znení prijatom Európskou úniou.

Základ pre podmienený názor

V roku 2022 Spoločnosť zaúčtovala rezervu v hodnote 36,6 milióna eur vo vzťahu k prebiehajúcim daňovým kontrolám, ktoré sú zamerané na daň z príjmov právnických osôb za zdaňovacie obdobia rokov 2011 až 2017 a zaúčtovala tiež opravnú položku v hodnote 5,3 milióna eur k pohľadávke voči daňovému úradu v celkovej nominálnej hodnote pohľadávky 9,7 milióna eur. Náklady na vytvorenie rezervy a opravnej položky v celkovej hodnote 41,9 milióna eur sú vykázané v hospodárskom výsledku roku 2022 ako „Daň z príjmov“ (23,4 milióna eur) a „Finančné náklady“ (18,5 milióna eur). Podľa nášho názoru však mali byť spomínané transakcie zaúčtované už v roku 2021, ovplyvňujúc hospodársky výsledok roku 2021. Čiastka vykázaná ako „Daň z príjmov“ za rok 2022 je teda nadhodnotená o 23,4 milióna eur a čiastka vykázaná ako „Finančné náklady“ za rok 2022 je nadhodnotená o 18,5 milióna eur.

Náš audítorský názor k účtovnej závierke za obdobie končiacie sa k 31. decembru 2022 bol zodpovedajúcim spôsobom modifikovaný. Náš názor k účtovnej závierke za bežné obdobie je taktiež modifikovaný z dôvodu vplyvu uvedenej skutočnosti na porovnateľnosť údajov za bežné obdobie a údajov za predchádzajúce obdobie.

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od Spoločnosti sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o štatutárnom audite“) týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš podmienený názor.



Shape the future
with confidence

Zodpovednosť štatutárneho orgánu a osôb poverených spravovaním za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa Medzinárodných štandardov finančného výkazníctva (IFRS) v znení prijatom Európskou úniou a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti Spoločnosti nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle Spoločnosť zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Osoby poverené spravovaním sú zodpovedné za dohľad nad procesom finančného výkazníctva Spoločnosti.

Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, a vydať správu audítora, ktorá vyjadruje náš názor. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivito alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho tiež:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol Spoločnosti.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť Spoločnosti nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že spoločnosť prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.



Shape the future
with confidence

- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, ako aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

S osobami poverenými spravovaním komunikujeme okrem iného o plánovanom rozsahu a harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas nášho auditu zistíme.

Osobám povereným spravovaním tiež poskytujeme vyhlásenie o tom, že sme splnili príslušné požiadavky týkajúce sa nezávislosti, a komunikujeme s nimi o všetkých vzťahoch a iných skutočnostiach, pri ktorých sa možno opodstatnene domnievať, že majú vplyv na našu nezávislosť, ako aj o prípadných súvisiacich ochranných opatreniach.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“). Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa Spoločnosti obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2023 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti sme nezistili žiadne ďalšie zistenia okrem tých, ktoré sú uvedené v časti Správa z auditu účtovnej závierky, odsek Základ pre podmienený názor.

15. decembra 2025
Bratislava, Slovenská republika

Ernst & Young Slovakia, spol. s r.o.
Licencia SKAU č. 257

Ing. Peter Bobík, štatutárny audítor
Licencia UDVA č. 1065

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. (do 31.07.2024:
WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o.)
Individuálna účtovná zvierka zostavená v súlade
s Medzinárodnými štandardami pre finančné výkazníctvo

k 31. decembru 2023

Zostavená dňa: 28.10.2025		Štatutárny orgán spoločnosti:	Štatutárny orgán spoločnosti:
Schválená dňa: 28.10.2025		Ing. Michal Major	Jaroslav Grygar

Obsah	Strana
Individuálny výkaz komplexného výsledku	1
Individuálny výkaz finančnej pozície	2
Individuálny výkaz zmien vo vlastnom imaní	3
Individuálny výkaz peňažných tokov	4
Poznámky k individuálnej účtovnej závierke	5 – 33

Individuálny výkaz komplexného výsledku

	Pozn.	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
		v tis. EUR	v tis. EUR
Výnosy	4	289 792	308 793
Ostatné prevádzkové výnosy	5	5 609	5 261
Spotreba materiálu a zmena stavu nedokončenej výroby		(229 113)	(246 698)
Náklady na zamestnanecké požitky	6	(26 438)	(25 664)
Náklady na prepravu		(13 573)	(14 472)
Náklady na služby v skupine	23	(227)	(222)
Odpisy a amortizácia	9,10	(5 479)	(6 150)
Ostatné prevádzkové náklady	7	(9 091)	(8 676)
Finančné výnosy		1 168	14
Finančné náklady		(7 473)	(18 553)
Výsledok hospodárenia pred zdanením		5 175	(6 367)
Daň z príjmov	8	(22 469)	(26 044)
Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie		<u>(17 294)</u>	<u>(32 411)</u>
Ostatný komplexný výsledok:			
Pohyby v zabezpečení peňažných tokov	19	42	(530)
Vplyv odloženej dane	19	(9)	85
Ostatný komplexný výsledok za účtovné obdobie		<u>33</u>	<u>(445)</u>
Komplexný výsledok za účtovné obdobie		<u>(17 261)</u>	<u>(32 856)</u>

Poznámky na strane 5 - 33 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto individuálnej účtovnej zvierky.

Individuálny výkaz finančnej pozície

	Pozn.	31.12.2023 v tis. EUR	31.12.2022 v tis. EUR
Aktíva			
Dlhodobý majetok			
Pozemky, budovy a zariadenia	9	45 951	47 776
Nehmotný majetok	10	490	642
Investície v dcérskych spoločnostiach	11	8 385	8 385
Odložená daňová pohľadávka	20	6 145	8 866
		<u>60 971</u>	<u>65 669</u>
Krátkodobý majetok			
Zásoby	12	13 760	13 697
Pohľadávky z obchodného styku	13	30 030	46 006
Pohľadávka voči daňovému úradu	8,18	63	4 354
Poskytnuté pôžičky	23	58 403	50 039
Ostatné krátkodobé aktíva	14	7 629	7 274
Finančné deriváty	19	-	-
Peniaze a peňažné ekvivalenty	15	7	10
		<u>109 892</u>	<u>121 380</u>
Aktíva celkom		<u>170 863</u>	<u>187 049</u>
Vlastné imanie a záväzky			
Vlastné imanie			
Základné imanie	16	128 500	128 500
Precenenie zabezpečovacích nástrojov	19	(305)	(338)
Kumulovaná strata		<u>(140 550)</u>	<u>(123 256)</u>
Vlastné imanie celkom		<u>(12 355)</u>	<u>4 906</u>
Dlhodobé záväzky			
Rezervy	18	1 503	1 416
Záväzky z lízingu	22,24	59	139
Finančné deriváty	19	-	2
		<u>1 562</u>	<u>1 557</u>
Krátkodobé záväzky			
Záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky	17	133 584	143 280
Záväzok z dane z príjmu	8	-	5
Záväzky z lízingu	22,24	415	386
Rezervy	18	47 553	36 784
Finančné deriváty	19	104	131
		<u>181 656</u>	<u>180 586</u>
Záväzky celkom		<u>183 218</u>	<u>182 143</u>
Vlastné imanie a záväzky celkom		<u>170 863</u>	<u>187 049</u>

Poznámky na strane 5 - 33 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto individuálnej účtovnej zvierky.

Individuálny výkaz zmien vo vlastnom imaní

	Základné imanie	Precenenie zabezpečovacích nástrojov	Kumulovaná strata	Celkom
	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR
Stav k 1. januáru 2022	128 500	107	(90 845)	37 762
Komplexný výsledok za účtovné obdobie	-	(445)	(32 411)	(32 856)
Stav k 1. januáru 2023	128 500	(338)	(123 256)	4 906
Komplexný výsledok za účtovné obdobie	-	33	(17 294)	(17 261)
Stav k 31. decembru 2023	128 500	(305)	(140 550)	(12 355)

Vedenie spoločnosti predpokladá, že implikácie záporného vlastného imania nebudú mať vplyv na činnosť firmy a nepredpokladá, že by došlo k ukončeniu činnosti v nasledujúcich 12 mesiacoch.

Individuálny výkaz peňažných tokov

	Pozn.	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Prevádzkové činnosti			
Výsledok hospodárenia za rok pred zdanením		5 175	(6 367)
Upravený o:			
Odpisy a amortizácia	9,10	5 479	6 150
Strata z predaja dlhodobého majetku	5	7	-
Úroky účtované do výnosov		(1 168)	(14)
Úroky účtované do nákladov		7 473	18 553
Zmena stavu rezerv a ostatné položky nepeňažného charakteru		(223)	(571)
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti pred zmenami pracovného kapitálu		16 743	17 751
(Zvýšenie) zníženie stavu zásob		(63)	1 937
Zníženie (zvýšenie) pohľadávok a krátkodobých aktív		7 273	(18 152)
(Zníženie) zvýšenie stavu záväzkov		(9 696)	3 078
Výdavky na daň z príjmu bežného roka	8	(170)	(166)
Prijaté úroky		1 168	14
Zaplatené úroky		(46)	(42)
Zaplatené daňové doruby a penále		(11 652)	0
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti		3 557	4 420
Investičné činnosti			
Príjmy z predaja dlhodobého majetku		-	-
Obstaranie dlhodobého majetku		(3 145)	(4 208)
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti		(3 145)	(4 208)
Finančné činnosti			
Splátky záväzkov z lízingu	22	(415)	(408)
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti		(415)	(408)
Čisté zníženie peňazí a peňažných ekvivalentov		(3)	(196)
Peniaze a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	15	10	206
Peniaze a peňažné ekvivalenty na konci roka	15	7	10
Zostatky na bankových účtoch a pokladničná hotovosť na konci roka		7	10

Poznámky na strane 5 - 33 sú neoddeliteľnou súčasťou tejto individuálnej účtovnej zvierky.

Poznámky k individuálnej účtovnej závierke

1. Informácie o spoločnosti

Spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. (do 31.07.2024: WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o.) (ďalej len „spoločnosť“), registrovaná v Slovenskej republike, bola založená 12. mája 1992 ako akciová spoločnosť a k 29. septembru 2000 bola transformovaná a zapísaná do obchodného registra Slovenskej republiky ako spoločnosť s ručením obmedzeným. Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Prešov, oddiel Sro, vložka 32649/P. Identifikačné číslo spoločnosti (IČO) je 35796570, daňové identifikačné číslo (DIČ) je 2020257679.

Adresa sídla spoločnosti je Hlavná 5039/1A, 058 01 Poprad, Slovenská republika.

Mená a priezviská členov štatutárnych orgánov k 31. decembru 2023:

Ing. Michal Major (od 29. apríla 2015)
Jaroslav Grygar (od 11. októbra 2018)

Hlavnou činnosťou spoločnosti je výroba a predaj automatických práčok pre celosvetové potreby skupiny Whirlpool, ktorá sa realizuje vo výrobnom závode spoločnosti v Poprade.

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. je 100%-nou dcérskou spoločnosťou spoločnosti Beko Europe B.V. so sídlom Nieuwe Herengracht 119, Amsterdam 1011SB, Holandské kráľovstvo. Hlavnou materskou spoločnosťou skupiny je Koç Holding A.Ş., Nakkastepe, Azizbey Sokak, No:1, Kuzguncuk, Istanbul, Turecko.

V januári 2023 spoločnosť Whirlpool Corporation (ďalej len „Whirlpool“) oznámila dokončenie strategickej revízie podnikania spoločnosti Whirlpool v regióne EMEA navrhovanou transakciou so spoločnosťou Arçelik s cieľom prispieť do novovytvorenej európskej spoločnosti vyrábajúcej spotrebiče, v ktorej bude Whirlpool vlastníť 25 % a Arçelik 75 %. Európska komisia (EK) 24. októbra 2023 oznámila, že transakciu bezpodmienečne schválila.

K 31.12.2023 bola materskou spoločnosťou so 100 % vlastníckym podielom spoločnosť Whirlpool International Manufacturing S.a.r.l. so sídlom rue Erasme 16, Luxemburg 1468, Luxemburské veľkovoľvodstvo.

V roku 2024 došlo k zmene v organizačnej štruktúry skupiny. Od 4. januára 2024 bola spoločnosť Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o. 100%-nou dcérskou spoločnosťou spoločnosti Whirlpool Euro Holdings B.V. so sídlom Princenhagelaan 11, Breda 4813DA, Holandské kráľovstvo.

Dňa 7. marca 2024 Úrad pre hospodársku súťaž a trhy Spojeného kráľovstva schválil vyššie uvedenú transakciu. Dňa 2. apríla 2024 bola vytvorená nová spoločnosť Beko Europe BV (Holandské kráľovstvo), ktorá vlastní materskú spoločnosť Whirlpool Euro Holdings B.V. V súvislosti s touto transakciou sa rozhodlo, že sa názov spoločnosti v auguste 2024 zmení z WHIRLPOOL SLOVAKIA spol. s r.o. na Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o..

Dňa 11.04.2025 došlo k zlúčeniu spoločností Beko Europe Holdings BV a Beko Europe BV, pričom Beko Europe BV prevzala všetky aktíva a záväzky spoločnosti Beko Europe Holdings BV a spoločnosť Beko Europe Holdings BV zanikla.

V roku 2023 spoločnosť zamestnávala v priemere 1 031 zamestnancov (2022: 1 145), z toho počet vedúcich zamestnancov bol 18 (2022: 14).

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v žiadnej spoločnosti.

Individuálna účtovná závierka spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie bola schválená riadnym valným zhromaždením spoločnosti, ktoré sa konalo dňa 12. decembra 2023.

2. Významné účtovné zásady

2.1 Vyhlásenie o zhode s predpismi

Táto individuálna účtovná zvierka je zostavená v súlade s Medzinárodnými štandardmi pre finančné výkazníctvo (IFRS), ktoré obsahujú štandardy a interpretácie schválené Radou pre Medzinárodné účtovné štandardy a Komisiou pre interpretáciu Medzinárodných štandardov pre finančné vykazovanie a ktoré boli prijaté Európskou úniou (EU) a rovnako v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve.

2.2 Základ pre zostavenie účtovnej zvierky

Individuálna účtovná zvierka je vypracovaná na základe historických obstarávacích cien s výnimkou derivátových finančných nástrojov, ktoré sú ocenené v reálnej hodnote. V ďalšom texte sú uvedené základné účtovné zásady.

Individuálna účtovná zvierka je zostavená ako riadna účtovná zvierka, za predpokladu nepretržitého trvania spoločnosti.

Údaje v tejto individuálnej účtovnej zvierke sú vykázané v tisícoch EUR, pokiaľ nie je uvedené inak. Záporné hodnoty sú uvedené v zátvorkách.

Účtovným obdobím je kalendárny rok.

2.3 Informácie o konsolidovanom celku

Spoločnosť má rozhodujúci vplyv a je materskou spoločnosťou s 99-percentným podielom v spoločnosti European Appliances Slovakia spol. s r.o. (do 31.07.2024: Whirlpool Slovakia Home Appliances spol. s r. o.), so sídlom Galvaniho 17/C, 820 09 Bratislava.

Za účtovné obdobie od 1. januára do 31. decembra 2023 Spoločnosť zostaví riadnu konsolidovanú účtovnú zvierku v zmysle zákona 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov podľa Medzinárodných štandardov pre finančné výkazníctvo (IFRS) tak, ako boli schválené Európskou úniou (EÚ). Táto konsolidovaná účtovná zvierka bude dostupná v sídle spoločnosti.

Konsolidovanú účtovnú zvierku za najväčšiu skupinu podnikov za obdobie od 1. januára do 31. decembra 2023 zostavuje spoločnosť Whirlpool Corporation. Táto účtovná zvierka je k nahliadnutiu v sídle uvedenej spoločnosti.

Konsolidovanú účtovnú zvierku za najväčšiu skupinu podnikov za účtovné obdobie od 1. januára do 31. decembra 2024 bude zostavovať spoločnosť Koç Holding A.Ş..

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad

Vykazovanie výnosov

IFRS 15 stanovuje päťstupňový model na účtovanie výnosov vyplývajúcich zo zmlúv so zákazníkmi a vyžaduje, aby boli výnosy vykázané v sume, ktorá odzrkadľuje protihodnotu, pre ktorú sa očakáva, že spoločnosť má nárok na odmenu za prevod tovaru alebo služieb zákazníkovi.

Výnosy sa vykazujú v rozsahu, v ktorom je pravdepodobné, že z nich budú pre spoločnosť plynúť ekonomické úžitky a výška výnosu sa dá spoľahlivo stanoviť.

Výnosy sa oceňujú v reálnej hodnote získanej protihodnoty po zohľadnení zliav a rabatov, sú vykázané po odpočítaní dane z pridanej hodnoty.

Výnosy z predaja výrobkov a náhradných dielov

Výnosy z predaja výrobkov, tovaru a náhradných dielov sa vykazujú, ak sa na kupujúceho previedla kontrola nad vlastníctvom výrobkov a náhradných dielov.

Služby

Výnosy z refakturácie výskumu a vývoja prípadne výnosy z iných služieb sa vykazujú po poskytnutí alebo dodaní príslušnej služby.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Mena prezentácie

Individuálna účtovná závierka je prezentovaná v mene primárneho ekonomického prostredia, v ktorom spoločnosť vykonáva svoju činnosť (funkčná mena). Funkčnou menou spoločnosti je euro, EUR.

Cudzie meny

Pri zostavovaní individuálnej účtovnej závierky sa transakcie v inej mene (cudzía mena), ako je funkčná mena (EUR), účtujú pomocou výmenného kurzu platného k dátumu uskutočnenia účtovnej operácie. Pri každom zostavení individuálnej účtovnej závierky sa peňažné položky denominované v cudzích menách vždy prepočítajú pomocou výmenného kurzu platného k dátumu zostavenia súvahy. Nepeňažné položky oceňované v obstarávacej cene v cudzej mene sa neprepočítavajú. Kurzové rozdiely z vyrovnania a prepočtu peňažných položiek sa zahrnú do výsledku hospodárenia za dané obdobie.

Investície do dcérskych spoločností

Cenné papiere a podiely v dcérskych spoločnostiach sa vykazujú v účtovnej hodnote, t. j. v obstarávacej cene zníženej o prípadné akumulované straty zo zníženia hodnoty.

Prenájom

Určenie, či zmluva obsahuje prvky lízingu alebo je lízingom, závisí od podstaty zmluvy pri jej uzatvorení. Zmluva je považovaná za zmluvu, ktorá obsahuje prvky lízingu a je podľa toho zaúčtovaná, ak jej splnenie závisí od použitia špecifického aktíva alebo prevodu práva používať aktívum.

Spoločnosť vykazuje majetok s právom na užívanie a záväzky z lízingu pri väčšine lízingov.

Spoločnosť oceňuje prenajatý majetok v obstarávacej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Prenajatý majetok sa odpisuje počas doby použiteľnosti, respektíve doby prenájmu, podľa toho, ktorá je kratšia. Lízingový záväzok sa prvotne oceňuje súčasnou hodnotou lízingových splátok splatných počas doby lízingu a diskontuje implicitnou sadzbou lízingu, ak je táto zistiteľná, inak Spoločnosť ako nájomca uplatňuje prírastkovú úrokovú sadzbu. Lízingový záväzok sa následne oceňuje použitím metódy efektívnej úrokovej miery.

Platby spojené s krátkodobými prenájmi a prenájmi majetku s nízkou hodnotou sa vykazujú rovnomerne počas doby lízingu ako náklad vo výsledku hospodárenia. Majetok s právom na užívanie spoločnosť vykazuje v položke „Dlhodobý hmotný majetok“, na tom istom riadku, ako vykazuje podkladové aktíva rovnakej povahy, ktoré vlastní.

Zamestnanecké požitky

Spoločnosť prispieva do štátneho a doplnkového dôchodkového zabezpečenia.

Spoločnosť odvádza počas roka z vyplácaných hrubých miezd príspevky na zdravotné a sociálne poistenie ako aj do fondu nezamestnanosti v zákonom stanovenej výške. Náklady na uvedené odvody sa účtujú do výsledku hospodárenia v tom istom období ako príslušné mzdové náklady.

Navyše, pokiaľ ide o zamestnancov, ktorí sa rozhodli zúčastniť sa programu dôchodkového pripoistenia, spoločnosť im prispieva na toto pripoistenie čiastkou 1 - 3,5% z celkovej mesačnej tarifnej mzdy v závislosti od počtu odpracovaných rokov v spoločnosti a počtu rokov odchodu zamestnanca do starobného dôchodku.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Bonusové programy

Závazok zo zamestnaneckých požitkov vo forme bonusových programov je zaúčtovaný v položke Závazky voči zamestnancom. Závazky z bonusových programov sa oceňujú vo výške, ktorá sa očakáva, že bude v čase ich vyrovnania vyplatená.

Odmeny pri pracovných jubileách

Spoločnosť taktiež vypláca odmeny pri pracovných jubileách. Závazok vyplývajúci z tohto zamestnaneckého pôžitku je súčasťou hodnotou záväzku z odmien pri pracovných jubileách k súvahovému dňu, spolu s úpravami o poistno-matematické zisky, resp. straty a náklady minulej služby. Závazok z odmien pri pracovných jubileách je vypočítaný tzv. metódou projektovanej jednotky kreditu. Súčasná hodnota tohto záväzku je stanovená očakávanými budúcimi peňažnými úbytkami, s použitím úrokových sadzieb vysoko kvalitných korporátnych dlhopisov.

Poistno-matematické zisky a straty vyplývajúce z empirických úprav a zmien poistno-matematických predpokladov sú zúčtované do výnosov v čase ich vzniku. Zmeny a úpravy programu odmien pri pracovných jubileách sú zúčtované do výnosov počas priemernej zostávajúcej doby služby príslušných zamestnancov.

Dane

Vykazovaná daň z príjmov zahŕňa splatnú a odloženú daň.

Pri zisťovaní základu dane a výpočte splatnej dane sa vychádza z výsledku hospodárenia, ktorý je vykázaný vo výkaze komplexného výsledku, upraveného o pripočítateľné položky výnosov, resp. nákladov podľa platných daňových predpisov. Závazok spoločnosti zo splatnej dane sa vypočíta pomocou daňových sadzieb platných do dátumu zostavenia súvahy.

Na výpočet odloženej dane sa používa súvahová metóda. Odložené dane z príjmov odzrkadľujú čisté daňové dopady dočasných rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a záväzkov vykazanou pre účely finančného výkazníctva a hodnotami použitými pre daňové účely. Odložené daňové záväzky sa vykazujú na všetky zdaniteľné dočasné rozdiely. Odložené daňové pohľadávky sa vykazujú pri všetkých odpočítateľných dočasných rozdieloch, umoriteľných a nevyužitých daňových zápočtoch a daňových stratách vtedy, keď je pravdepodobné, že sa vytvorí dostatočný daňový základ, voči ktorému sa odložené daňové pohľadávky budú dať umoriť.

Účtovná hodnota odložených daňových pohľadávok sa posudzuje vždy k súvahovému dňu a znižuje sa, ak už nie je pravdepodobné, že vzniknú zdaniteľné príjmy, ktoré by postačovali na opätovné získanie časti aktív alebo ich celej výšky.

Odložená daň sa vypočíta pomocou daňových sadzieb, o ktorých sa predpokladá, že budú platné v čase zúčtovania záväzku, resp. realizácie pohľadávky. Odložená daň sa účtuje do výsledku hospodárenia okrem prípadov, keď sa vzťahuje na položky, ktoré sa účtujú priamo do vlastného imania. V takom prípade sa do vlastného imania účtuje aj príslušná odložená daň.

Odložené daňové pohľadávky a záväzky sa navzájom zúčtujú, ak existuje právny nárok na zúčtovanie splatných daňových pohľadávok so splatnými daňovými záväzkami a ak súvisia s daňou z príjmov vyrubenou tým istým daňovým úradom, pričom spoločnosť má v úmysle zúčtovať svoje splatné daňové pohľadávky a záväzky na netto báze.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Pozemky, budovy a zariadenia

Pozemky, budovy a zariadenia, s výnimkou pozemkov, sa vykazujú v obstarávacej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Pozemky sa neodpisujú. Obstarávaciu cenu tvoria všetky náklady priamo spojené s uvedením daného majetku do prevádzkového stavu na plánovaný účel jeho použitia.

Nedokončené investície predstavujú nedokončené stavby, budovy a zariadenia a vykazujú sa v obstarávacej cene, ktorá zahŕňa náklady na stavbu, budovy a zariadenia a iné priame náklady. Nedokončené investície sa neodpisujú dovtedy, kým nie sú uvedené do prevádzkového stavu a dané do používania.

Špeciálne nástroje sa v prevažnej miere odpisujú podľa počtu vyrobených kusov (v prípade, že počet vyrobených kusov nie je možné určiť, odpisujú sa rovnomerne počas doby 4 rokov).

Odpisy väčšiny výrobných zariadení sa účtujú podľa počtu vyrobených kusov, okrem prípadov, kedy je výroba znížená pod definovanú minimálnu hranicu, vtedy sa účtuje rovnomerný odpis.

Používané doby ekonomickej životnosti:

Budovy a stavby	40 rokov
Stroje a inventár	5 – 15 rokov

Prenajatý majetok sa odpisuje rovnomerne počas odhadovanej doby prenájmu alebo počas doby životnosti majetku podľa toho, ktorá je kratšia.

Doba životnosti a odpisové metódy sa preverujú každý rok, aby sa zabezpečila konzistentnosť metódy a doby odpisovania s predpokladaným prínosom ekonomických úžitkov z položiek hmotného majetku.

Položka dlhodobého hmotného majetku sa odúčtuje pri jeho vyradení, alebo keď sa z ďalšieho používania majetku neočakávajú žiadne budúce ekonomické úžitky. Zisk alebo strata z odúčtovania majetku, stanovená porovnaním výnosov s účtovnou hodnotou položky, je vykázaná vo výsledku hospodárenia v roku, v ktorom sa položka odúčtovala.

Nehmotný majetok

Počítačový softvér

Obstaraný počítačový softvér sa vyказuje v obstarávacej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Výdavky, ktoré zlepšujú alebo rozširujú použiteľnosť počítačových programov nad rámec ich pôvodnej špecifikácie, sa vykazujú ako technické zhodnotenie, a pripočítajú sa k pôvodnej obstarávacej cene daného softvéru. Tieto náklady sa odpisujú rovnomerne počas ich predpokladanej životnosti (3-7 rokov).

Licencie

Obstarané licencie, ktoré vznikli v súvislosti s počítačovým softvérom, sa vykazujú v obstarávacej cene zníženej o oprávky a straty zo zníženia hodnoty. Licenčné poplatky sa odpisujú rovnomerne počas doby trvania licenčnej zmluvy (7 rokov). Všetky ostatné licenčné poplatky sú vykázané priamo vo výsledku hospodárenia.

Zníženie hodnoty hmotného a nehmotného majetku

Spoločnosť posúdi ku každému súvahovému dňu účtovnú hodnotu hmotného a nehmotného majetku, aby určila, či existujú náznaky, že hodnota daného majetku sa znížila. V prípade výskytu takýchto náznakov sa vypracuje odhad realizovateľnej hodnoty daného majetku, aby sa určil rozsah prípadných strát zo zníženia jeho hodnoty. Ak realizovateľnú hodnotu individuálnej položky nemožno určiť, spoločnosť určí realizovateľnú hodnotu jednotky vytvárajúcej peňažné prostriedky, ktorej daný majetok patrí.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Realizovateľná hodnota sa rovná reálnej hodnote zníženej o náklady na predaj alebo hodnoty z používania podľa toho, ktorá je vyššia. Pri posudzovaní hodnoty z používania sa diskontuje odhad budúcich peňažných tokov na ich súčasnú hodnotu pomocou diskontnej sadzby pred zdanením, ktorá vyjadruje aktuálne trhové posúdenie časovej hodnoty peňazí a riziká špecifické pre daný majetok.

Ak je odhad realizovateľnej hodnoty majetku (alebo jednotky vytvárajúcej peňažné prostriedky) nižší než jeho účtovná hodnota, zníži sa účtovná hodnota daného majetku (jednotky vytvárajúcej peňažné prostriedky) na jeho realizovateľnú hodnotu. Strata zo zníženia hodnoty sa premietne priamo do výsledku hospodárenia.

Ak sa strata zo zníženia hodnoty následne zruší, účtovná hodnota majetku (jednotky vytvárajúcej peňažné prostriedky) sa zvýši na upravený odhad jeho realizovateľnej hodnoty, ale tak, aby zvýšená účtovná hodnota neprevýšila účtovnú hodnotu, ktorá by sa určila, keby sa v predchádzajúcich rokoch nevykázala žiadna strata zo zníženia hodnoty majetku (jednotky vytvárajúcej peňažné prostriedky). Zrušenie straty zo zníženia hodnoty sa priamo premietne do výsledku hospodárenia.

Zásoby

Zásoby sa vykazujú v obstarávacej cene alebo v čistej realizačnej hodnote podľa toho, ktorá je nižšia. Čistá realizačná hodnota predstavuje odhad predajnej ceny zníženej o všetky odhadované náklady na dokončenie a náklady na marketing, predaj a distribúciu.

Obstarávacia cena zahŕňa nákupnú cenu plus ostatné náklady, ktoré sú vynaložené na dokončenie zásob do ich súčasného stavu a na ich uskladnenie do súčasného miesta. Obstarávacia cena výrobkov a zásob nedokončenej výroby zahŕňa priamy materiál, priame mzdy a súvisiace režijné náklady, ktoré vychádzajú z bežnej výrobných kapacít.

Pri účtovaní príjmu a úbytku zásob sa používa metóda štandardných cien, ktoré sa približujú skutočnej obstarávacej cene.

Finančné nástroje

Klasifikácia a oceňovanie finančných nástrojov

Finančné aktíva a finančné záväzky vykázané vo výkaze finančnej pozície zahŕňajú peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty, pohľadávky a záväzky z obchodného styku a ostatné pohľadávky a záväzky, úvery a pôžičky a finančné deriváty. Účtovné postupy pri vykazovaní a oceňovaní týchto položiek sú uvedené nižšie. Finančné nástroje sú klasifikované ako aktíva, záväzky alebo vlastné imanie v súlade s obsahom zmluvnej dohody.

Na základe výsledkov testovania obchodného modelu a testu vlastností peňažných tokov sú finančné aktíva v rozsahu pôsobnosti IFRS 9 klasifikované buď ako finančné aktíva ocenené v amortizovaných nákladoch, finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatnom komplexnom výsledku, alebo finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými vo výsledku hospodárenia.

Finančné aktíva ocenené v amortizovaných nákladoch

Finančné aktíva ocenené v amortizovaných nákladoch sú tie finančné aktíva, ktoré sú držané v rámci obchodného modelu, ktorého cieľom je držať finančné aktíva s cieľom získavania zmluvných peňažných tokov; pričom zmluvné podmienky finančného aktíva v stanovených dňoch vytvárajú peňažné toky, ktorými sú výlučne platby istiny a úroku z nesplatennej istiny.

Finančné aktíva ocenené v amortizovaných nákladoch sú prvotne vykázané v reálnej hodnote vrátane priamo priraditeľných transakčných nákladov. Po prvotnom ocenení sa finančné aktíva ocenené v amortizovaných nákladoch oceňujú v amortizovaných nákladoch s použitím metódy efektívnej úrokovej miery, znížených o opravnú položku.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Amortizovaná hodnota sa vypočíta berúc do úvahy diskont a prémie pri obstaraní, poplatky, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou efektívnej úrokovej miery a transakčné náklady. Zisky alebo straty sú vykázané v zisku/strate za účtovné obdobie v prípade, keď sú finančné aktíva odúčtované alebo u nich dôjde k zníženiu hodnoty, ako aj počas procesu amortizácie.

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatnom komplexnom výsledku

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatného komplexného výsledku predstavujú finančný majetok, ktorý je držaný v rámci obchodného modelu, ktorého cieľom je dosiahnutie tak získavaním zmluvných peňažných tokov ako aj predajom finančných aktív; pričom zmluvné podmienky finančného aktíva v stanovených dňoch vytvárajú peňažné toky, ktorými sú výlučne platby istiny a úroku z nesplatenej istiny.

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatnom komplexnom výsledku sú prvotne vykázané v reálnej hodnote.

Úrokové výnosy, zisky a straty zo zníženia hodnoty a časť kurzových ziskov a strát sa vykazujú vo výsledku hospodárenia na rovnakom základe ako pri finančných aktívach ocenených v amortizovaných nákladoch.

Zmeny reálnej hodnoty sa prvotne vykazujú v ostatnom komplexnom výsledku. Ak sú dlhové nástroje odúčtované alebo reklasifikované, zmeny reálnej hodnoty predtým vykázané v ostatnom komplexnom výsledku a kumulované vo vlastnom imaní sa reklasifikujú do výsledku hospodárenia na základe, ktorý vždy vedie k oceneniu finančných aktív ocenených v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatnom komplexnom výsledku s rovnakým účinkom na výsledok hospodárenia, ako keby boli ocenené v amortizovaných nákladoch.

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými vo výsledku hospodárenia

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými vo výsledku hospodárenia zahŕňajú finančné aktíva, ktoré nie sú klasifikované v žiadnej z dvoch predchádzajúcich kategórií, ako aj finančné nástroje určené pri prvotnom vykázaní v reálnej hodnote so zmenami do výsledku hospodárenia.

Finančné aktíva ocenené v reálnej hodnote so zmenami vykázanými vo výsledku hospodárenia sa prvotne vykazujú v reálnej hodnote. Zmeny reálnej hodnoty sa vykazujú vo výsledku hospodárenia vtedy, keď vzniknú.

Reálna hodnota

Pri stanovovaní reálnych hodnôt finančných nástrojov spoločnosť používa tzv. trojstupňovú hierarchiu. Prvá úroveň: pri finančných nástrojoch aktívne obchodovaných na organizovaných finančných trhoch sa reálna hodnota stanovuje na základe kótovaných trhových cien. Druhá úroveň: pri finančných nástrojoch, pri ktorých nie je k dispozícii kótovaná trhová cena, sa reálna hodnota stanovuje na základe aktuálnej trhovej hodnoty iného nástroja, ktorý je vo svojej podstate rovnaký. Tretia úroveň: reálna hodnota sa stanovuje na základe diskontovaných peňažných tokov čistých podkladových aktív finančného nástroja.

Odúčtovanie finančných nástrojov

Odúčtovanie finančného aktíva sa uskutoční, ak spoločnosť už nekontroluje zmluvné práva, ktoré predstavujú finančné aktívum, k čomu väčšinou dochádza, keď je dané aktívum predané, alebo ak všetky peňažné toky, ktoré možno pripísať danému aktívu, sú prevedené na nezávislú tretiu osobu.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Zníženie hodnoty finančných aktív

Spoločnosť hodnotí ku koncu každému vykazovanému obdobiu, či je finančné aktívum alebo skupina finančných aktív, ocenená v amortizovaných nákladoch alebo v reálnej hodnote so zmenami vykázanými v ostatnom komplexnom výsledku, znehodnotená.

Podľa všeobecného prístupu sa straty zo zníženia hodnoty finančného aktíva alebo skupiny finančných aktív vykazujú pre očakávané úverové straty vo výške:

- 12-mesačných očakávaných úverových strát (očakávané úverové straty, ktoré vyplývajú z takých stratových udalostí finančného nástroja, ktoré môže nastať počas 12 mesiacov po dátume vykazovania), alebo
- očakávaných úverových strát počas celej životnosti (očakávané úverové straty vyplývajúce zo všetkých možných udalostí zlyhania počas životnosti finančného nástroja).

Ak kreditné riziko finančného nástroja výrazne vzrástlo od počiatočného vykázania, opravná položka sa oceňuje vo výške rovnajúcej sa očakávanej strate počas celej životnosti. Ak je kreditné riziko finančného nástroja k dátumu zostavenia účtovnej zvierky nízke (v takom prípade sa dá predpokladať, že úverové riziko finančného nástroja sa významne nezvýšilo od prvého zaúčtovania), môžu sa pre ocenenie použiť očakávané 12-mesačných úverové straty.

Spoločnosť uplatňuje zjednodušený prístup pre vykázanie očakávaných strát počas celej doby životnosti od prvotného vykázania pre pohľadávky z obchodného styku a ostatné pohľadávky. Pre všetky ostatné finančné nástroje sa uplatňuje všeobecný prístup.

Vo výsledku hospodárenia účtovná jednotka vykazuje zisk alebo stratu zo zníženia hodnoty vo výške očakávaných úverových strát (alebo ich zrušenia), ktoré sú potrebné na úpravu opravnej položky k dátumu vykazovania.

Nezávisle od obidvoch uvedených prístupov sa vykazujú straty zo zníženia hodnoty, ak existuje objektívny dôkaz o znížení hodnoty v dôsledku stratovej udalosti a táto stratená udalosť významne ovplyvňuje odhadované budúce peňažné toky finančného aktíva alebo skupiny finančných aktív. Tieto požiadavky sa musia posudzovať od prípadu k prípadu. Maximálna hodnota zníženia hodnoty účtovaná spoločnosťou je 100% nezabezpečenej časti finančného aktíva. Výška straty sa vykazuje vo výsledku hospodárenia.

Ak sa v nasledujúcom období zníži strata zo zníženia hodnoty a zníženie môže súvisieť objektívne s udalosťou, ktorá nastala po vykázaní zníženia hodnoty, zruší sa predtým vykázaná strata zo zníženia hodnoty. Akékoľvek následné zrušenie straty zo zníženia hodnoty sa vykazuje vo výsledku hospodárenia v rozsahu, v ktorom účtovná hodnota majetku nepresiahne amortizované náklady k dátumu zrušenia.

Pohľadávky z obchodného styku

Pohľadávky z obchodného styku sa prvotne ocenia v ich reálnej hodnote (hodnota podľa faktúry); následne je ich hodnota upravená o časové rozlíšenie úrokov metódou efektívnej úrokovej miery a znížená o opravné položky zo zníženia ich hodnoty. Opravná položka na zníženie hodnoty pohľadávok z obchodného styku sa tvorí vtedy, keď existuje objektívny dôkaz, že spoločnosť nebude schopná vymôcť všetky splatné sumy podľa pôvodných podmienok splatnosti. Za indikátory zníženia hodnoty pohľadávok sa považujú zásadné finančné ťažkosti na strane dlžníka, pravdepodobnosť, že na dlžníka bude vyhlásený konkurz alebo oneskorevanie sa v platlách.

Účtovná hodnota pohľadávok sa zníži nepriamym spôsobom prostredníctvom účtu opravnej položky, pričom strata zo zníženia hodnoty sa vykáže vo výsledku hospodárenia. Rozpustenie opravných položiek sa prejaví ako zníženie nákladov vo výsledku hospodárenia.

2.4. Zhrnutie významných účtovných zásad (pokračovanie)

Peniaze a peňažné ekvivalenty

Peniaze a peňažné ekvivalenty predstavujú pokladničnú hotovosť, zostatky na bežných účtoch (netermínované vklady) a ostatné krátkodobé vysoko likvidné investície, ktoré sú priamo zameniteľné za vopred známu sumu peňažných prostriedkov a pri ktorých nehrozí významná zmena hodnoty.

Úvery a pôžičky

Úročené bankové úvery a pôžičky sa prvotne oceňujú reálnou hodnotou a následne amortizovanými nákladmi pomocou metódy efektívnej úrokovej sadzby.

Záväzky z obchodného styku

Záväzky z obchodného styku sa prvotne oceňujú reálnou hodnotou a následne amortizovanými nákladmi pomocou metódy efektívnej úrokovej sadzby.

Finančné deriváty a účtovanie o zabezpečovacích nástrojoch

Vzhľadom na svoje aktivity je spoločnosť vystavená najmä finančným rizikám zmien výmenných kurzov cudzích mien a trhových cien určitých nakupovaných surovín. Spoločnosť používa finančné deriváty (najmä zmluvy o komoditných swapoch a menových forwardoch) na zabezpečenie rizík spojených so zmenami výmenných kurzov cudzích mien a cenovými výkyvmi v súvislosti s budúcimi peňažnými tokmi.

Používanie finančných derivátov sa riadi zásadami hlavnej materskej spoločnosti Whirlpool Corporation a uskutočňuje sa v spolupráci s oddelením Treasury tejto spoločnosti. Spoločnosť nepoužíva finančné deriváty na špekulatívne a obchodné účely.

Finančné deriváty sa prvotne oceňujú reálnou hodnotou k dátumu uzatvorenia zmluvy a neskôr sa preceňujú na reálnu hodnotu k súvahovému dňu. Vykazovanie zmeny reálnej hodnoty finančných derivátov závisí od typu zabezpečovacieho vzťahu a od skutočnosti, či finančný derivát je určený na zabezpečenie. Z finančných derivátov určených na zabezpečenie spoločnosť využíva zabezpečenie peňažných tokov.

Finančné deriváty na zabezpečenie peňažných tokov sa používajú na zmiernenie výkyvov budúcich peňažných tokov. Efektívna časť nerealizovaných ziskov a strát finančného derivátu, ktorý je určený na zabezpečenie je vykázaná priamo vo vlastnom imaní a prevedená do výsledku hospodárenia v rovnakom období, kedy je zabezpečená transakcia realizovaná. Neefektívna časť nerealizovaných ziskov a strát, ak existuje, sa vykáže v ostatných prevádzkových výnosoch / nákladoch.

Zmeny reálnej hodnoty finančných derivátov, ktoré nie sú určené alebo nespĺňajú podmienky na vykázanie ako zabezpečenie, sa zúčtujú cez výsledok hospodárenia pri svojom vzniku.

Účtovanie zabezpečovacieho nástroja sa skončí po jeho vypršaní, predaji, pri vypovedaní zmluvy, resp. po jeho realizácii alebo keď prestane spĺňať podmienky účtovania zabezpečovacieho nástroja. V tom prípade sa akýkoľvek kumulatívny zisk alebo strata zo zabezpečovacieho nástroja vykázaná vo vlastnom imaní prevedie do výsledku hospodárenia.

Rezervy

Spoločnosť vykazuje rezervy na súčasné záväzky (zákonne alebo zmluvné) vyplývajúce z minulých udalostí, ak je pravdepodobné (skôr áno ako nie), že tieto záväzky bude musieť splniť a ak je možné spoľahlivo odhadnúť výšku tohto záväzku. Rezervy sa oceňujú na základe najlepšieho odhadu vedenia týkajúceho sa nákladov nevyhnutných na vyrovnanie záväzku k dátumu súvahy. V prípade, že vplyv takéhoto prepočtu je významný, diskontujú sa na súčasnú hodnotu použitím aktuálnej sadzby bez dane.

Poznámky k individuálnej účtovnej závierke

2.5 Významné účtovné posúdenia a odhady

Zostavenie účtovnej závierky v súlade s IFRS si vyžaduje použitie odhadov a predpokladov, ktoré ovplyvňujú vykazované hodnoty majetku a záväzkov v účtovnej závierke a v poznámkach k účtovnej závierke. Hoci tieto odhady robí vedenie spoločnosti podľa svojho najlepšieho poznania aktuálnych udalostí, skutočné výsledky sa v konečnom dôsledku môžu od týchto odhadov líšiť. Najvýznamnejšie odhady sa týkajú výpočtu rezerv na zamestnanecké požitky, výpočtu rezerv na daňové riziká, výpočtu reálnej hodnoty finančných nástrojov, stanovenie metód odpisovania a doby životnosti dlhodobého hmotného majetku, vyčíslenia zníženia hodnoty pohľadávok (resp. výpočtu opravnej položky na pohľadávky) a výpočet opravnej položky na zastarané zásoby.

Odložené dane

Odložené daňové pohľadávky sú vykázané v rozsahu, v akom je pravdepodobné, že sa vytvorí dostatočný daňový základ, voči ktorému sa odložené daňové pohľadávky budú dať využiť. Na určenie hodnoty vykázanej odloženej daňovej pohľadávky je potrebný významný úsudok vedenia spoločnosti, ktorý závisí od načasovania a úrovne budúcich daňových základov spolu s plánovanými budúcimi daňovými stratégiami. Účtovná hodnota odloženej daňovej pohľadávky bola k 31. decembru 2023: 6 145 tis. EUR (31.12.2022: 8 866 tis. EUR).

Poistno-matematické odhady pri kalkulácii záväzkov zo zamestnaneckých požitkov

Náklady na zamestnanecké požitky sú určené poistno-matematickými výpočtami. Tieto výpočty obsahujú odhady diskontných sadzieb, budúceho rastu miezd, úmrtnosti alebo fluktuácie. Vzhľadom na dlhodobú povahu takýchto programov podliehajú takéto odhady veľkej miere neistoty. Rezervy na dlhodobé zamestnanecké požitky predstavujú k 31. decembru 2023 hodnotu 1 660 tis. EUR (31.12.2022: 1 596 tis. EUR).

3. Zmeny účtovných zásad

Použité účtovné zásady sú konzistentné s účtovnými zásadami použitými v účtovnej závierke zostavenej k 31. decembru 2022.

V priebehu účtovného obdobia spoločnosť aplikovala nasledujúce nové a novelizované štandardy IFRS:

- IFRS 17 Poistné zmluvy, vrátane dodatkov k IFRS 17 - prijaté EÚ dňa 19. novembra 2021 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr),
- Dodatky k IAS 8 Účtovné zásady, zmeny v účtovných odhadoch a chyby: Definícia účtovných odhadov - prijaté EÚ dňa 2. marca 2022 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr),
- Dodatky k IAS 1 Prezentácia účtovnej závierky a Oznámenie k IFRS 2: Zverejnenie účtovných zásad - prijaté EÚ dňa 2. marca 2022 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr),
- Dodatky k IAS 12 Dane z príjmov: Odložená daň súvisiaca s majetkom a záväzkami vyplývajúce z jednej transakcie - prijaté EÚ dňa 11. augusta 2022 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr),
- Dodatky k IFRS 17 Poistné zmluvy: Prvotná aplikácia IFRS 17 a IFRS 9 Finančné nástroje – porovnávacie informácie – prijaté EÚ dňa 8. septembra 2022 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr),
- Dodatky k IAS 12 Dane z príjmov: Medzinárodná daňová reforma – modelové pravidlá druhého piliera – prijaté EÚ dňa 8. novembra 2023 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2023 alebo neskôr).

Prijatie týchto štandardov a dodatkov k existujúcim štandardom a nových interpretácií nemalo významný vplyv na účtovnú závierku spoločnosti.

3. Zmeny účtovných zásad (pokračovanie)

3.1 Medzinárodné štandardy pre finančné vykazovanie, ktoré boli vydané, ale nie sú zatiaľ účinné

K dátumu schválenia tejto individuálnej účtovnej zvierky boli vydané, ale nie účinné, nasledovné štandardy:

- Dodatky k IAS 1 Prezentácia účtovnej zvierky – Klasifikácia záväzkov na krátkodobé alebo dlhodobé – odklad dátumu účinnosti a dlhodobé záväzky s prísľubom – prijaté EÚ dňa 19. decembra 2023 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2024 alebo neskôr),
- Dodatky k IFRS 16 Lízingy: Lízingová zodpovednosť pri predaji a spätný prenájom – prijaté EÚ dňa 20. novembra 2023 (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2024 alebo neskôr).

Vedenie spoločnosti sa rozhodlo, že nebude tieto nové štandardy a dodatky k existujúcim štandardom a nové interpretácie uplatňovať pred dátumom ich účinnosti. Vedenie spoločnosti predpokladá, že prijatie týchto štandardov, novelizácií a dodatkov nebude mať v období prvého uplatnenia významný vplyv na individuálnu účtovnú zvierku spoločnosti.

Nové štandardy a dodatky k existujúcim štandardom vydané radou IASB, ktoré EÚ zatiaľ neschválila

V súčasnosti sa štandardy IFRS tak, ako ich schválila EÚ, významne neodlišujú od predpisov schválených Radou pre medzinárodné účtovné štandardy (IASB) okrem nasledujúcich nových štandardov a dodatkov k existujúcim štandardom, ktoré neboli schválené na použitie v EÚ k dátumu zostavenia účtovnej zvierky (uvedené dátumy účinnosti sa vzťahujú na IFRS v plnom znení):

- Dodatky k IAS 7 Výkaz peňažných tokov a k IFRS 7 Finančné nástroje: Zverejnenia – Dohody o financovaní dodávateľov (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2024 alebo neskôr),
- Dodatky k IAS 21 Vplyv zmien výmenných kurzov: Nedostatočná vymeniteľnosť (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2024 alebo neskôr),
- IFRS 14 Účty časového rozlíšenia pri regulácii (s účinnosťou pre účtovné obdobia začínajúce sa 1. januára 2016 alebo neskôr) – Európska komisia sa rozhodla, že nezačne proces schvaľovania tohto predbežného štandardu a počká na jeho konečné znenie,
- Dodatky IFRS 10 Konsolidované finančné výkazy a IAS 28 Investície do pridružených a spoločných podnikov - tieto dodatky neboli zatiaľ prijaté EÚ.

Vedenie spoločnosti očakáva, že prijatie týchto štandardov a dodatkov k existujúcim štandardom nebude mať významný vplyv na účtovnú zvierku spoločnosti v období prvého uplatnenia.

Poznámky k individuálnej účtovnej zavierke

4. Výnosy

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Výnosy z predaja hotových výrobkov a služieb	288 096	307 306
Výnosy z predaja komponentov	1 696	1 487
	<u>289 792</u>	<u>308 793</u>

5. Ostatné prevádzkové výnosy

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Výnosy z refakturácie nákladov na výskum a vývoj	4 793	4 220
Zisk z predaja materiálu a obalov	651	1 036
Zisk (strata) z predaja dlhodobého majetku	(7)	-
Ostatné prevádzkové výnosy	172	5
	<u>5 609</u>	<u>5 261</u>

6. Náklady na zamestnanecké požitky

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Mzdové náklady	(18 386)	(18 126)
Náklady na sociálne a iné zabezpečenie	(7 163)	(6 718)
Ostatné náklady na zamestnancov	(889)	(820)
	<u>(26 438)</u>	<u>(25 664)</u>

Poznámky k individuálnej účtovnej zavierke

7. Ostatné prevádzkové náklady

	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
	v tis. EUR	v tis. EUR
Spotreba energie	(3 816)	(3 118)
Náklady na opravu a údržbu	(1 803)	(1 588)
Služby IT, konzultácie a poradenstvo	(1 279)	(1 293)
Náklady na nájom	(123)	(258)
Dane a poplatky	(237)	(227)
Náklady na výskum a vývoj (materiál)	(144)	(115)
Náklady na poistenie	(306)	(260)
Kurzové straty, netto	(103)	(365)
Reprezentačné a cestovné náklady	(176)	(132)
Náklady na reklamu	(4)	(10)
Zvýšenie (zníženie) hodnoty a odpis pohľadávok	3	2
Ostatné náklady	(1 103)	(1 312)
	<u>(9 091)</u>	<u>(8 676)</u>

Náklady na služby poskytnuté audítorom:

	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
	v tis. EUR	v tis. EUR
Náklady na overenie účtovnej zvierky	(142)	(142)
Iné služby	(17)	-
Náklady celkom	<u>(159)</u>	<u>(142)</u>

Poznámky k individuálnej účtovnej zavierke

8. Daň z príjmu

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Splatná daň	(19 757)	(23 570)
Odložená daň (pozn. 20)	(2 712)	(2 474)
Daň z príjmu	<u>(22 469)</u>	<u>(26 044)</u>

Daň z príjmov sa vypočíta pomocou sadzby 21 % (2022: 21 %) zo zdaniteľného zisku za rok.

Odsúhlasenie celkovej dane za rok:

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Výsledok hospodárenia pred zdanením:	<u>5 175</u>	<u>(6 367)</u>
Daň vypočítaná lokálnou sadzbou dane z príjmov 21%	(1 087)	1 337
Vplyv nedaňových nákladov	(1 730)	(3 979)
Vplyv rezervy na daňové riziká	(19 652)	(23 402)
Využitie daňových strát, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach nevykazovala odložená daňová pohľadávka	-	-
Vplyv využitých odpočítateľných dočasných rozdielov, o ktorých sa neúčtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	-	-
Vplyv vykázania časti odloženej daňovej pohľadávky z daňových strát	-	-
Vplyv nevyužitých odpočítateľných dočasných rozdielov, o ktorých sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	-	-
Vplyv neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	-	-
Daňová licencia	-	-
Daň z príjmov za rok	<u>(22 469)</u>	<u>(26 044)</u>

Okrem dane z príjmov zúčtovanej do výsledku hospodárenia sa vo vlastnom imaní bežného roka vykázal odložený daňový náklad vo výške 9 tis. EUR (2022: 118 tis. EUR), pozn. 20.

Splatný daňový (záväzok) pohľadávka:

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
1. január	(6)	(4)
Daň za obdobie	(101)	(168)
Zaplatená daň - preddavky na daň z príjmu	170	166
31. december: pohľadávka (záväzok)	<u>63</u>	<u>(6)</u>

K 31. decembru 2023 je pohľadávka z titulu zaplatených preddavkov na daň z príjmu, ktoré prevýšili daňovú povinnosť za rok 2023, vykázaná v položke Pohľadávka voči daňovému úradu.

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

9. Pozemky, budovy a zariadenia

	Pozemky v tis. EUR	Budovy a stavby v tis. EUR	Stroje, zariadenia, vozidlá a inventár v tis. EUR	Špeciálne nástroje v tis. EUR	Nedokončené investície v tis. EUR	Celkom v tis. EUR
Obstarávacia cena						
K 1. januáru 2022	1 604	53 304	98 103	56 023	5 658	214 691
Prírastky	-	236	1 864	451	2 297	4 848
Úbytky	-	-	(561)	(2 870)	-	(3 431)
Presuny	-	1 817	1 944	1 201	(4 962)	-
K 1. januáru 2023	1 604	55 357	101 350	54 805	2 993	216 109
Prírastky	-	453	2 113	421	468	3 455
Úbytky	-	-	(4 409)	(4 642)	-	(9 051)
Presuny	-	118	1 000	1 368	(2 486)	-
K 31. decembru 2023	1 604	55 928	100 054	51 952	975	210 513
Oprávky						
K 1. januáru 2022	-	28 734	84 538	52 269	-	165 540
Odpisy za rok	-	1 288	2 910	2 026	-	6 224
Úbytky	-	-	(561)	(2 870)	-	(3 431)
K 1. januáru 2023	-	30 022	86 887	51 425	-	168 334
Odpisy za rok	-	1 309	2 408	1 562	-	5 279
Úbytky	-	-	(4 409)	(4 642)	-	(9 051)
K 31. decembru 2023	-	31 331	84 886	48 345	-	164 562
Účtovná hodnota						
K 31. decembru 2023	1 604	24 597	15 168	3 607	975	45 951
K 31. decembru 2022	1 604	25 335	14 464	3 380	2 993	47 776

Stroje, zariadenia, vozidlá a inventár obsahujú majetok obstaraný formou lízingu v obstarávacej cene 2 092 tis. EUR (31.12.2022: 1 742 tis. EUR). Odpisy príslušného majetku za rok 2023 boli 414 tis. EUR (2022: 380 tis. EUR) a akumulované oprávky k tomuto majetku k 31. decembru 2023 boli 1 617 tis. EUR (31.12.2022: 1 216 tis. EUR).

Na pozemky, budovy a zariadenia nebolo zriadené záložné právo v prospech veriteľa.

V rokoch 2023 a 2022 spoločnosť nezaznamenala zníženie hodnoty majetku.

Obstarávacia cena plne odpísaných budov, stavieb, strojov a zariadení, ktoré sú naďalej v používaní, bola k 31.12.2023 vo výške 102 463 tis. EUR (31.12.2022: 108 063 tis. EUR).

Pozemky, budovy a zariadenia sú poistené v Generali poisťovni, a. s. . Poistenie sa týka špecifických druhov rizika, vrátane poškodenia strojov a zariadení v celkovej poistnej sume 368 363 tis. EUR.

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

10. Nehmotný majetok

	Licenčné poplatky v tis. EUR	Počítačový softvér v tis. EUR	Celkom v tis. EUR
Obstarávacia cena			
K 1. januáru 2022	-	1 943	1 943
Prírastky	-	198	198
Úbytky	-	(3)	(3)
K 1. januáru 2023	-	2 138	2 138
Prírastky	-	50	50
Úbytky	-	(5)	(5)
K 31. decembru 2023	-	2 183	2 183
Amortizácia			
K 1. januáru 2022	-	1 286	1 286
Amortizácia za rok	-	213	213
Úbytky	-	(3)	(3)
K 1. januáru 2023	-	1 496	1 496
Amortizácia za rok	-	202	202
Úbytky	-	(5)	(5)
K 31. decembru 2023	-	1 693	1 693
Účtovná hodnota			
K 31. decembru 2023	-	490	490
K 31. decembru 2022	-	642	642

11. Investície v dcérskych spoločnostiach

Obchodné meno	Krajina registrácie	Činnosť	Majetková	Majetková	Účtovná	Účtovná
			účasť 2023	účasť 2022	hodnota 2023	hodnota 2022
			%	%	v tis. EUR	v tis. EUR
Whirlpool Slovakia Home Appliances spol s r.o. (from 01.04.2024 European Appliances Slovakia spol. s r.o.)	Slovensko	Distribúcia a predaj	99,99	99,99	8 333	8 333
Iné					52	52
Investície v dcérskych spoločnostiach spolu					8 385	8 385

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

11. Investície v dcérskych spoločnostiach (pokračovanie)

Prehľad o vlastnom imaní a zisku/strate

Obchodné meno	Vlastné imanie 2023	Vlastné imanie 2022	Zisk/(strata) 2023	Zisk/(strata) 2022
	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR
European Appliances Slovakia spol. s r.o.	8 831	8 399	432	(125)
Iné	-	-	-	-
Spolu	8 831	8 399	432	(125)

Vývoj investícií v dcérskych spoločnostiach

	Obstarávacia cena/účtovná hodnota v tis. EUR
1. január 2022	8 385
Prírastky	-
Úbytky	-
31. december 2022	8 385
Prírastky	-
Úbytky	-
31. december 2023	8 385

12. Zásoby

	Obstarávacia cena 31.12.2023	Obstarávacia cena resp. čistá realizačná hodnota (ktorá je nižšia) 31.12.2023	Obstarávacia cena 31.12.2022	Obstarávacia cena resp. čistá realizačná hodnota (ktorá je nižšia) 31.12.2022
	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR	v tis. EUR
Materiál	11 437	11 374	11 984	11 615
Nedokončená výroba	396	396	242	242
Hotové výrobky	2 100	1 990	1 933	1 840
	13 933	13 760	14 159	13 697

Na zásoby nebolo zriadené záložné právo.

Zásoby sú poistené v Generali poisťovni, a. s. Poistenie sa týka špecifických druhov rizika, vrátane poškodenia zásob. Celková poistná suma zásob je 15 000 tis. EUR.

Poznámky k individuálnej účtovnej zavierke

13. Pohľadávky z obchodného styku

	<u>31.12.2023</u> v tis. EUR	<u>31.12.2022</u> v tis. EUR
Pohľadávky z obchodného styku voči spriazneným stranám (pozn. 23)	21 828	38 526
Pohľadávky z obchodného styku voči tretím stranám	8 215	7 816
Opravné položky na nevymožiteľné pohľadávky	<u>(13)</u>	<u>(336)</u>
	<u>30 030</u>	<u>46 006</u>

V roku 2023 spoločnosť odpísala pohľadávky v hodnote 327 tis. EUR (2022: 0 tis. EUR).

Na pohľadávky nie je zriadené záložné právo.

Vývoj opravnej položky k pohľadávkam z obchodného styku:

	<u>Rok končiaci</u> <u>31.12.2023</u> v tis. EUR	<u>Rok končiaci</u> <u>31.12.2022</u> v tis. EUR
Stav za začiatku roka	336	338
Tvorba	20	-
Zrušenie opravnej položky	(16)	(2)
Použitie z titulu odpisu pohľadávok	<u>(327)</u>	<u>-</u>
Stav ku koncu roka	<u>13</u>	<u>336</u>

14. Ostatné krátkodobé aktíva

	<u>31.12.2023</u> v tis. EUR	<u>31.12.2022</u> v tis. EUR
Pohľadávky z DPH	7 227	6 449
Poskytnuté preddavky	49	185
Ostatné aktíva	<u>353</u>	<u>640</u>
	<u>7 629</u>	<u>7 274</u>

15. Peniaze a peňažné ekvivalenty

Pre účely výkazu peňažných tokov zostatky peniaze a peňažné ekvivalenty obsahujú:

	<u>31.12.2023</u> v tis. EUR	<u>31.12.2022</u> v tis. EUR
Peňažná hotovosť a ceniny	1	2
Bankové účty	<u>6</u>	<u>8</u>
	<u>7</u>	<u>10</u>

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

15. Peniaze a peňažné ekvivalenty (pokračovanie)

Úrokové sadzby sa pri bežných bankových účtoch pohybujú od 0% do 0,01% p. a..

16. Vlastné imanie

Registrované a splatené základné imanie spoločnosti je 128 500 tis. EUR.

17. Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky

	31.12.2023 v tis. EUR	31.12.2022 v tis. EUR
Závazky z obchodného styku voči tretím stranám	118 112	124 151
Závazky z obch. styku voči spriazneným stranám (pozn. 23)	417	728
Nevyfakturované dodávky	11 607	15 118
Závazky voči zamestnancom	3 368	3 207
Iné záväzky	81	76
	<u>133 584</u>	<u>143 280</u>

Závazky z obchodného styku a ostatné záväzky zahŕňajú najmä neuhradené sumy za nákupy spojené s výrobnou a obchodnou činnosťou a priebežné náklady. Z celkovej hodnoty záväzkov z obchodného styku a ostatných záväzkov voči tretím stranám je suma 1 900 tis. EUR po lehote splatnosti (31.12.2022: 3 021 tis. EUR). Závazky voči spriazneným stranám po lehote splatnosti sú uvedené v poznámke č. 23 - Transakcie so spriaznenými osobami.

Súčasťou záväzkov voči zamestnancom je aj sociálny fond.

	Rok končiaci 31.12.2023 v tis. EUR	Rok končiaci 31.12.2022 v tis. EUR
Začiatkový stav	75	142
Zákonná tvorba	239	234
Využitie	(305)	(301)
Konečný stav	<u>9</u>	<u>75</u>

18. Rezervy

	Rezerva na daňové riziká v tis. EUR	Zamestnanecké požitky v tis. EUR	Rezervy celkom v tis. EUR
K 1. januáru 2023	36 605	1 595	38 200
Zvýšenie (zníženie) rezervy	22 443	240	22 683
Použitie rezervy	(11 652)	(175)	(11 827)
K 31. decembru 2023	<u>47 396</u>	<u>1 660</u>	<u>49 056</u>

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

18. Rezervy (pokračovanie)

	31.12.2023 v tis. EUR	31.12.2022 v tis. EUR
Z toho:		
Krátkodobé rezervy	47 553	36 784
Dlhodobé rezervy	1 503	1 416
	<u>49 056</u>	<u>38 200</u>

Rezerva na daňové riziká

V spoločnosti bola vykonaná daňová kontrola zameraná na daň z príjmov právnickej osoby za rok 2014. Na základe rozhodnutia Daňového úradu pre vybrané daňové subjekty zo dňa 26. marca 2019 daňový úrad neuznal náklady súvisiace s uplatnením mechanizmu reziduálnej alokácie (RAM), licenčné poplatky za ochranné známky a licenčné poplatky za technológie ako položky znižujúce základ dane pre výpočet dane z príjmov, v dôsledku čoho bola spoločnosti dorubená dodatočná daň z príjmov za rok 2014 vo výške 7 942 tis. EUR (súvisiace úroky predstavujú celkovú výšku 1 767 tis. EUR). Rozhodnutie Daňového úradu bolo potvrdené rozhodnutím Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky zo dňa 9. augusta 2019 a Daňový úrad začal započítavať pohľadávky spoločnosti z titulu nadmerných odpočtov DPH voči dodatočne dorubenej dani z daňovej kontroly. K 31.12.2022 si daňový úrad započítal celkovo 7 942 tis. EUR a spoločnosť uhradila pokutu vo výške 1 767 tis. EUR.

28. októbra 2021 boli Daňovým úradom otvorené daňové kontroly zamerané na roky 2011 a 2012. Na základe rozhodnutia Daňového úradu pre vybrané daňové subjekty zo dňa 29. septembra 2022 daňový úrad dorubil dodatočnú daň z príjmov za rok 2011 vo výške 2 381 tis. EUR a za rok 2012 vo výške 3 810 tis. EUR. Spoločnosť podala dňa 28. októbra 2022 odvolanie voči rozhodnutiu Daňového úradu.

29. marca 2022 Daňový úrad otvoril daňové kontroly zamerané na roky 2013, 2015, 2016 a 2017.

Na základe rozhodnutia Daňového úradu z vykonaných daňových kontrol zameraných na roky 2011 a 2012, ako aj otvorených daňových kontrol za roky 2013, 2015, 2016 a 2017 sa vedenie spoločnosti rozhodlo zaúčtovať rezervu na daňové riziká.

K 31.12.2022 spoločnosť zaúčtovala rezervu na riziká vyplývajúce z transferového oceňovania vo výške 41 912 tis. EUR, z čoho 5 307 tis. EUR bolo vysporiadané s pohľadávkou voči daňovému úradu, ktorá bola prezentovaná vo výkaze finančnej pozície z titulu započítania nadmerných odpočtov DPH voči dodatočne dorubenej dani z daňovej kontroly za rok 2014.

26. januára 2023 boli rozhodnutím Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky potvrdené rozhodnutia Daňového úradu k dorubeniu dodatočnej dane z príjmov za rok 2011 vo výške 2 381 tis. EUR a za rok 2012 vo výške 3 810 tis. EUR.

19. mája 2023 boli rozhodnutím Úradu pre vybrané hospodárske subjekty uložené pokuty vo výške 2 209 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2011 a vo výške 3 251 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2012.

Dodatočná daň z príjmu vrátane pokút za kontrolované roky 2011 a 2012 v celkovej výške 11 652 tis. EUR bola v roku 2023 uhradená na účet správcu dane.

Rozhodnutím Daňového úradu pre vybrané daňové subjekty zo dňa 5. decembra 2023 bola daňovým úradom dorubená dodatočná daň z príjmov za rok 2016 vo výške 6 262 tis. EUR a za rok 2017 vo výške 4 554 tis. EUR.

6. februára 2024 bola rozhodnutím Daňového úradu pre vybrané daňové subjekty dorubená dodatočná daň z príjmov za rok 2013 vo výške 4 238 tis. EUR a za rok 2015 vo výške 8 704 tis. EUR. Spoločnosť podala odvolanie voči rozhodnutiam Daňového úradu.

Poznámky k individuálnej účtovnej závierke

2. októbra 2024 boli rozhodnutím Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky potvrdené rozhodnutia Daňového úradu k dorubeniu dodatočnej dane z príjmov za rok 2013 vo výške 4 238 tis. EUR a za rok 2015 vo výške 8 704 tis. EUR. Dodatočná daň z príjmu za kontrolované roky 2013 a 2015 v celkovej výške 12 942 tis. EUR bola uhradená na účet správcu dane dňa 16. októbra 2024.

22. októbra 2024 boli rozhodnutím Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky potvrdené rozhodnutia Daňového úradu k dorubeniu dodatočnej dane z príjmov za rok 2016 vo výške 6 262 tis. EUR a za rok 2017 vo výške 4 554 tis. EUR. Dodatočná daň z príjmu za kontrolované roky 2016 a 2017 v celkovej výške 10 816 tis. EUR bola uhradená na účet správcu dane dňa 4. novembra 2024.

V januári 2025 boli rozhodnutiami Úradu pre vybrané hospodárske subjekty uložené pokuty vo výške 4 153 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2013, 6 308 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2015, 3 960 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2016 a vo výške 2 262 tis. EUR v súvislosti s vykonanou daňovou kontrolou za rok 2017.

Na základe obdržaných rozhodnutí Finančného riaditeľstva Slovenskej republiky potvrdzujúcich prvostupňové rozhodnutia Daňového úradu v roku 2023 a následného vývoja otvorených daňových kontrol sa predstavenstvo spoločnosti rozhodlo vytvoriť dodatočnú rezervu na daňové riziká, ktorá predstavuje najlepší odhad nákladov potrebných na vysporiadanie záväzkov vyplývajúcich z týchto rizík v budúcnosti, čím sa odchyľilo od predtým aplikovaného prístupu založeného na pravdepodobnostných scenároch.

V roku 2023 sa spoločnosť súčasne rozhodla ďalej neúčtovať o daňovej pohľadávke, ktorá bola pôvodne vytvorená na základe očakávaných MAP postupov.

Rezerva na zamestnanecké požitky

K 31.12.2023 spoločnosť zaúčtovala rezervu na zamestnanecké požitky vo výške 1 660 tis. EUR (k 31.12.2022: 1 595 tis. EUR) na krytie odhadovaného záväzku týkajúceho sa budúceho odchodného do dôchodku a odmien pri dosiahnutí pracovného jubilea.

Podľa ustanovení Zákonníka práce a Kolektívnej zmluve je spoločnosť povinná zaplatiť svojim zamestnancom pri prvom skončení pracovného pomeru po vzniku nároku na starobný dôchodok (vrátane predčasného starobného dôchodku) alebo invalidný dôchodok na základe žiadosti zamestnanca podanej pred skončením pracovného pomeru alebo do 10 dní po jeho skončení jednorazové odchodné, ktoré predstavuje násobok ich priemerného mesačného zárobku až do výšky 6 priemerných mesačných zárobkov, a to v závislosti od počtu odpracovaných rokov. Minimálna požiadavka ustanovená v Zákonníku práce, požadujúca vyplatenie jedného priemerného mesačného zárobku pri odchode do starobného alebo invalidného dôchodku, je už v týchto čiastkach zahrnutá. Okrem rezervy na odchodné spoločnosť tvorí rezervu na výplatu odmien pri pracovných jubileách, v závislosti od počtu odpracovaných rokov.

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

18. Rezervy (pokračovanie)

Výška rezervy sa stanovila použitím prírastkovej poistno-matematickej metódy na základe finančných a matematicko-poistných veličín a predpokladov, ktoré sú odrazom oficiálnych štatistických údajov a sú v súlade s predpokladmi podnikateľovho plánu spoločnosti.

Vývoj súčasnej hodnoty záväzku z programov so stanovenými požitkami:

	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
	v tis. EUR	v tis. EUR
Stav na začiatku obdobia	1 595	1 933
Náklady súčasnej služby	141	136
Úrokové náklady	52	20
Rezerva použitá počas obdobia	(175)	(121)
Poistno-matematické (zisky) a straty vyplývajúce z praxe	(37)	61
Poistno-matematické (zisky) a straty vyplývajúce z demografických predpokladov	48	(111)
Poistno-matematické (zisky) a straty vyplývajúce z finančných predpokladov	36	(323)
Precenenie záväzku zo zamestnaneckých požitkov	-	-
Zmeny v pláne príspevkov	-	-
Konečný stav	<u>1 660</u>	<u>1 595</u>

Hlavné použité poistno-matematické predpoklady:

	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
Diskontná sadzba	3,62%	3,64%-3,96%
Inflácia	2,0%	2,0%
Budúci nárast miezd	6,5% na rok 2024, 2,5% od roku 2025	6,4% na rok 2023, 3% od roku 2024
Fluktuácia (zotrvanie v zamestnaní)	od 5% do 22% v závislosti od veku	od 5% do 25% v závislosti od veku

19. Finančné deriváty

	31.12.2023		31.12.2022	
	Aktíva v tis. EUR	Záväzky v tis. EUR	Aktíva v tis. EUR	Záväzky v tis. EUR
Komoditné swapy	-	104	-	132
Z toho:				
Dlhodobé	-	-	-	2
Krátkodobé	-	104	-	130
	<u>-</u>	<u>104</u>	<u>-</u>	<u>132</u>

Komoditné deriváty

Spoločnosť používa komoditné deriváty na zabezpečenie významných budúcich peňažných tokov, a to nákupov určitých surovín, ktorých cena závisí od ceny kovov na medzinárodných trhoch (hlavne ceny medi a hliníka).

Cieľom týchto dohôd je riadenie významných cenových rizík najmä v roku 2024.

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

19. Finančné deriváty (pokračovanie)

Reálna hodnota komoditných derivátov spoločnosti k 31.12.2023 sa odhaduje na záväzky v hodnote 104 tis. EUR (k 31.12.2022: záväzky 132 tis. EUR). Táto suma vychádza z aktuálnych forwardových kurzov pre forwardy s podobnou splatnosťou a zahŕňa záväzky v hodnote 104 tis. EUR (k 31.12.2022: záväzky v hodnote 132 tis. EUR).

Precenenie komoditných derivátov je vykázané v ostatnom komplexnom výsledku ako zisk v sume 42 tis. EUR (31.12.2022: strata 530 tis. EUR), upravený o odložený daňový náklad 9 tis. EUR (2022: odložený daňový výnos 85 tis. EUR).

20. Odložená daň

V nasledujúcom prehľade sa uvádzajú najvýznamnejšie odložené daňové záväzky a pohľadávky spoločnosti a ich pohyby počas bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia.

	Rozdiel daňových a účtovných odpisov v tis. EUR	Záväzky odpočítateľ né pri zaplatení v tis. EUR	Neumorená daňová strata v tis. EUR	Finančné deriváty v tis. EUR	Ostatné v tis. EUR	Celkom v tis. EUR
K 1. januáru 2022	10 153	998	-	(29)	133	11 255
Zaúčtované do výsledku hospodárenia (pozn.8)	(2 254)	(289)	-	-	69	(2 474)
Zaúčtované do ostatného komplexného výsledku	-	-	-	118	(33)	85
K 1. januáru 2023	7 899	709	-	89	169	8 866
Zaúčtované do výsledku hospodárenia (pozn.8)	(2 642)	60	-	-	(130)	(2 712)
Zaúčtované do ostatného komplexného výsledku	-	-	-	(9)	-	(9)
K 31. decembru 2023	5 257	769	-	80	39	6 145

Spoločnosť predpokladá, že v budúcnosti bude dosahovať dostatočné zdaniteľné zisky tak, aby mohla využiť všetky dočasné odpočítateľné rozdiely, ku ktorým bola účtovaná odložená daňová pohľadávka.

21. Záväzné vzťahy

	31.12.2023 v tis. EUR	31.12.2022 v tis. EUR
Zazmluvnené záväzky z obstarania pozemkov, budov a zariadení	889	220

Zazmluvnené záväzky k 31. decembru 2023 sa vzťahujú na objednávky nákupu dlhodobého majetku, obstarania opráv dlhodobého hmotného majetku a iných služieb, ktoré boli objednané v roku 2023, ale budú dodané až v roku 2024.

Poznámky k individuálnej účtovnej závierke

22. Závazky z lízingu

Súčasná hodnota minimálnych lízingových splátok je nasledovná:

	v tis. EUR	
Závazok k lízingu k 1.januáru 2022		381
Prírastky lízingu		552
Splátky lízingu		(408)
Závazok k lízingu k 1.januáru 2023		525
Prírastky lízingu		364
Splátky lízingu		(415)
Závazok k lízingu k 31.decembru 2023		474
	<u>31.12.2023</u>	<u>31.12.2022</u>
	v tis. EUR	v tis. EUR
Krátkodobé záväzky z lízingu	415	386
Dlhodobé záväzky z lízingu	59	139
Záväzky z lízingu celkom	<u>474</u>	<u>525</u>

23. Transakcie so spriaznenými osobami**Obchodné transakcie**

V priebehu roka spoločnosť realizovala obchodné transakcie s viacerými spoločnosťami, v rámci skupiny Whirlpool Corporation. Tieto transakcie a príslušné zostatky k 31. decembru sú uvedené v nasledujúcich tabuľkách:

	Rok končiaci 31.12.2023	Rok končiaci 31.12.2022
	v tis. EUR	v tis. EUR
Predaj výrobkov a náhradných dielov	288 683	308 044
Ostatné prevádzkové výnosy	4 789	4 172
Nákup výrobkov, surovín a náhradných dielov	4 032	4 776
	<u>31.12.2023</u>	<u>31.12.2022</u>
	v tis. EUR	v tis. EUR
Pohľadávky z obchodného styku	21 405	38 526
Poskytnuté pôžičky	58 403	50 039
Záväzky z obchodného styku	417	728
Prijaté pôžičky	-	-

23. Transakcie so spriaznenými osobami (pokračovanie)

Pohľadávky nie sú zaručené žiadnym majetkom a uhradia sa v hotovosti, resp. sa skompenzujú so záväzkami. V rokoch 2023 a 2022 spoločnosť neúčtovala o opravnej položke k pohľadávkam voči spriazneným stranám.

Spoločnosť zaúčtovala na základe Zmluvy o výskumných a vývojových činnostiach s Whirlpool Corporation ostatné prevádzkové výnosy vo výške 4 793 tis. EUR (2022: 4 220 tis. EUR) za uskutočnené výskumné aktivity v oblasti vývoja nových výrobkov. Pohľadávka za tieto aktivity vo výške 1 231 tis. EUR, zahrnutá v pohľadávkach z obchodného styku, zostala neuhradená k 31.12.2023 (31.12.2022: 36 tis. EUR).

V roku 2023 spoločnosť nezrealizovala žiadne obchodné transakcie s dcérskou spoločnosťou European Appliances Slovakia spol. s r.o. (v roku 2022 obchodné transakcie za predaj hotových výrobkov a náhradných dielov boli v hodnote 3 229 tis. EUR). Z celkovej hodnoty predaja hotových výrobkov a náhradných dielov zostalo k 31.12.2023 neuhradených 26 tis. EUR (31.12.2022: 26 tis. EUR).

Ostatné transakcie so spriaznenými osobami

Okrem uvedených transakcií spoločnosť platí spoločnosti Beko Europe Management SRL a Beko Poland Manufacturing sp. z o.o. za poskytnuté administratívne a finančné služby (tzv. náklady na služby v skupine), za ktoré sa zaúčtoval poplatok 227 tis. EUR (2022: 222 tis. EUR) na základe primeraného rozdelenia nákladov, ktoré vznikli príslušným administratívnym a finančným oddeleniam. Suma 58 tis. EUR zostala neuhradená k 31.12.2023 (31.12.2022: 48 tis. EUR).

Navyše na základe Zmlúv o distribúcii medzi spoločnosťou a obchodnými organizáciami skupiny Whirlpool majú obchodné spoločnosti právo prefakturovať spoločnosti aktuálne náklady, ktoré im vznikli v súvislosti s poskytnutými zárukami pri predaji výrobkov.

Od roku 2022 Spoločnosť neúčtuje náklady súvisiace s poskytnutými zárukami pri predaji výrobkov z dôvodu, že táto odmena obchodným spoločnostiam skupiny Whirlpool je garantovaná priamo Whirlpool Management Srl. prostredníctvom úpravy medzipodnikových cien tovarov. Od roku 2022 sú preto náklady na poskytnuté záruky znášané priamo príkazcom (Whirlpool Management Srl.). Hodnota týchto nákladov za rok 2022 bola preto nula.

Spoločnosť k 31.12.2023 nečerpala žiadnu pôžičku od spriaznených strán (31.12.2022: 0 tis. EUR). Úrokový náklad z pôžičiek od spriaznených strán čerpaných počas bežného účtovného obdobia bol 28 tis. EUR, pri úrokovej sadzbe ESTR + 1,23%. (2022: 2 tis. EUR).

K 31.12.2023 spoločnosť poskytla krátkodobú pôžičku spoločnosti v skupine Whirlpool v hodnote 58 403 tis. EUR (31.12.2022: 50 039 tis. EUR). Úroková sadzba pôžičky je ESTR + 1,23%. Úrokový výnos z poskytnutých pôžičiek spriazneným stranám bol 1 168 tis. EUR (2022: 14 tis. EUR).

Poskytnuté a prijaté pôžičky od spriaznených strán nie sú zaručené žiadnym majetkom.

Príjmy členov štatutárnych orgánov spoločnosti

Peňažné a nepeňažné príjmy štatutárnych orgánov spoločnosti za rok 2023 predstavovali hodnotu 314 tis. EUR (2022: 285 tis. EUR).

Poznámky k individuálnej účtovnej zvierke

24. Faktory a riadenie finančného rizika

Spoločnosť je vystavená pri svojej činnosti nasledovným finančným rizikám:

- úverové riziko
- riziko likvidity
- trhové riziko, ktoré zahŕňa najmä menové, cenové a úrokové riziko.

Riadením týchto rizík sa zaoberá vedenie spoločnosti, ktoré v spolupráci s oddelením Treasury Whirlpool Corporation identifikuje a vyhodnocuje finančné riziká. Spoločnosť používa finančné deriváty na zabezpečenie rizík a minimalizáciu ich dopadov. Používanie finančných derivátov sa riadi zásadami skupiny Whirlpool. Spoločnosť neobchoduje s finančnými derivátmi a ani ich nepoužíva na špekulatívne účely.

Úverové riziko

Úverové riziko spoločnosti sa týka najmä pohľadávok z obchodného styku. Sumy vykázané v súvahe sú znížené o opravné položky na nevymožiteľné pohľadávky. Strata zo zníženia hodnoty sa zaúčtuje v prípade zistenia straty, ktorá na základe skúseností naznačuje zníženie návratnosti pohľadávok.

Pohľadávky z obchodného styku voči spriazneným stranám v skupine Whirlpool predstavujú 72% (2022: 82%) z celkových pohľadávok. Spoločnosť nepovažuje úverové riziko pri týchto pohľadávkach za významné. V zostatku pohľadávok voči spriazneným stranám sú pohľadávky s účtovnou hodnotou 1 646 tis. EUR (31.12.2022: 2 008 tis. EUR), ktoré sú k dátumu výkazu finančnej pozície po lehote splatnosti a na ktoré spoločnosť nevytvorila opravné položky nakoľko nedošlo k zmene úverovej bonity a príslušné sumy sa stále považujú za vymožiteľné.

K 31.12.2023 a k 31.12.2022 spoločnosť netvorila opravnú položku k pohľadávkam voči spriazneným stranám.

Veková štruktúra pohľadávok voči spriazneným stranám po splatnosti bez znehodnotenia:

	31.12.2023 v tis. EUR	31.12.2022 v tis. EUR
Do 30 dní	1 380	1 106
31-90 dní	-	434
91-180 dní	2	25
181-360 dní	2	280
Nad 360 dní	262	163
Celkom	1 646	2 008

Pri pohľadávkach z obchodného styku voči tretím stranám spoločnosť predáva svoje výrobky rôznym odberateľom, z ktorých žiadny, či už jednotlivo alebo spoločne, z hľadiska objemu a solventnosti, nepredstavuje významné riziko nesplatenia pohľadávok. Spoločnosť má vypracované také operatívne postupy, ktoré zabezpečujú, aby sa výrobky predávali zákazníkovi s dobrou úverovou históriou a aby sa nepresiahol prijateľný limit úverovej angažovanosti.

Opravné položky na pohľadávky voči tretím stranám sa tvoria na základe odhadu nevymožiteľnej sumy podľa predchádzajúcich skúseností s nesplácaním pohľadávok.

24. Faktory a riadenie finančného rizika (pokračovanie)

Veková štruktúra znehodnotených pohľadávok voči tretím stranám:

	Nominálna hodnota 31.12.2023 v tis. EUR	Opravná položka 31.12.2023 v tis. EUR	Účtovná hodnota 31.12.2023 v tis. EUR
Do 30 dní	269	-	269
31-90 dní	12	-	12
91-180 dní	-	-	-
181-360 dní	16	5	11
Nad 360 dní	8	8	-
Celkom	305	13	292

	Nominálna hodnota 31.12.2022 v tis. EUR	Opravná položka 31.12.2022 v tis. EUR	Účtovná hodnota 31.12.2022 v tis. EUR
Do 30 dní	-	-	-
31-90 dní	-	-	-
91-180 dní	1	1	-
181-360 dní	1	1	-
Nad 360 dní	334	334	-
Celkom	336	336	-

Riziko likvidity

Politikou spoločnosti je mať dostatočné peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty alebo mať možnosť financovania prostredníctvom primeraného počtu úverových línií, aby mohla pokryť riziko likvidity v súlade so svojou finančnou stratégiou.

K 31.12.2023 nemala spoločnosť k dispozícii žiadne bankové kontokorentné úverové linky (k 31.12.2022: 15 000 tis. EUR). Spoločnosť predpokladá, že na plnenie svojich záväzkov použije peňažné toky z prevádzkovej činnosti príp. zo splatenia krátkodobej pôžičky voči spriazneným stranám.

Nasledujúca tabuľka znázorňuje zostávajúce zmluvné doby splatnosti k dátumu súvahy pre nederivátové finančné záväzky spoločnosti. Údaje uvedené v tabuľke predstavujú zmluvné nediskontované peňažné toky so zohľadnením najskorších možných termínov a zahŕňajú peňažné toky z úrokov a istiny (v prípade záväzkov z lízingu predstavujú minimálne lízingové splátky):

Poznámky k individuálnej účtovnej závierke

24. Faktory a riadenie finančného rizika (pokračovanie)

	Do 1 mesiaca v tis. EUR	1-3 mesiace v tis. EUR	Od 3 mes. do 1 roka v tis. EUR	Od 1 od 5 rokov v tis. EUR	Celkom v tis. EUR
2023					
Obchodné a iné záväzky	21 475	68 537	43 166	-	133 178
Záväzky z lízingu	35	69	311	59	474
	21 510	68 606	43 477	59	133 652

	Do 1 mesiaca v tis. EUR	1-3 mesiace v tis. EUR	Od 3 mes. do 1 roka v tis. EUR	Od 1 od 5 rokov v tis. EUR	Celkom v tis. EUR
2022					
Obchodné a iné záväzky	25 631	47 222	70 427	-	143 280
Záväzky z lízingu	32	64	290	139	525
	25 663	47 286	70 717	139	143 805

Komoditné riziko

Spoločnosť je vystavená trhovému riziku výkyvu cien pri nákupe určitých surovín, ktorých cena sa odvíja od trhovej ceny komodít na medzinárodných trhoch.

Vedenie skupiny Whirlpool vypracovalo postupy riadenia komoditného rizika, platné pre všetky spoločnosti v skupine Whirlpool. Jednotlivé spoločnosti musia zaistiť komoditné riziko. Na riadenie komoditného rizika z budúcich obchodných transakcií používajú podniky v skupine forwardové a swapové zmluvy, uzatvárané oddelením Treasury Whirlpool Corporation.

Zásadou spoločnosti pri riadení rizika je zaistiť 50% – 80% očakávaných peňažných tokov (najmä nákup zásob pri ktorých cena suroviny sa odvíja od trhovej ceny komodít) počas nasledujúcich 12 mesiacov. Derivátové komoditné kontrakty k dátumu súvahy sú uvedené v poznámke 19.

Menové riziko

Spoločnosť uskutočňuje svoje činnosti v rôznych krajinách a je vystavená kurzovým rizikám v dôsledku zmien výmenných kurzov cudzích mien, najmä USD. Kurzové riziko vzniká z budúcich obchodných transakcií a existujúceho majetku a záväzkov denominovaných v cudzích menách.

Vedenie skupiny Whirlpool vypracovalo postupy riadenia kurzového rizika voči funkčnej mene, platné pre všetky spoločnosti v skupine Whirlpool. Jednotlivé spoločnosti musia zaistiť kurzové riziko. Na riadenie kurzového rizika z budúcich obchodných transakcií, vykázaneho majetku a záväzkov, používajú podniky v skupine forwardové zmluvy, uzatvárané oddelením Treasury Whirlpool Corporation. Kurzové riziko vzniká ak sú budúce obchodné operácie, vykázaneho majetok alebo záväzky denominované v cudzej mene, t.j. mene, ktorá nie je funkčnou menou danej spoločnosti. V súčasnosti považuje vedenie skupiny menové riziko za nepatrné.

24. Faktory a riadenie finančného rizika (pokračovanie)

Úrokové riziko

Keďže spoločnosť nemá významné úročené aktíva, zisky a peňažné toky z prevádzkovej činnosti nie sú podstatne ovplyvnené zmenami trhových úrokových sadzieb.

Spoločnosť je vystavená riziku úrokovej sadzby v dôsledku krátkodobých úverov a pôžičiek, ktoré sú úročené pohyblivou úrokovou sadzbou a vystavujú spoločnosť riziku variability peňažných tokov. Avšak vzhľadom na výšku čerpaných úverov a pôžičiek v priebehu roka, úrokové riziko nie je významné.

Reálna hodnota finančných nástrojov

Finančné nástroje v súvahe tvoria pohľadávky z obchodného styku, ostatné krátkodobé aktíva, peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty, krátkodobé úvery a pôžičky, záväzky z obchodného styku a ostatné záväzky. Odhadované reálne hodnoty týchto nástrojov sa približujú k ich účtovnej hodnote.

Reálne hodnoty finančných derivátov sa oceňujú na základe aktuálnych forwardových kurzov pre forwardy s podobnou splatnosťou.

Riadenie kapitálového rizika

Kapitál spoločnosti je riadený na úrovni skupiny Whirlpool. Hlavným cieľom skupiny Whirlpool v oblasti riadenia kapitálu je zabezpečiť schopnosť spoločnosti pokračovať vo svojich činnostiach a udržať primeranú štruktúru kapitálu pri znížení nákladov. Skupina Whirlpool riadi a upravuje svoju kapitálovú štruktúru s ohľadom na zmeny v ekonomických podmienkach. Skupina Whirlpool preto nesleduje kapitál pomocou tradičných ukazovateľov zadlženosti (čo predstavuje pomer čistého dlhu k vlastnému imaniu).

K 31.12.2023 bol čistý dlh (úročené úvery po odpočítaní peňazí a peňažných ekvivalentov) spoločnosti 467 tis. EUR (31.12.2022: 515 tis. EUR).

25. Udalosti po súvahovom dni

Po 31.12.2023 okrem bodov uvedených nižšie nenastali žiadne udalosti, ktoré by si vyžadovali úpravy v účtovnej závierke.

Štrukturálne zmeny v skupine a vlastníctvo spoločnosti sú podrobne uvedené v poznámke 1.

Dňa 25. septembra 2025 boli za členov Dozornej rady vymenovaní:

- pán Fatih Kemal Ebiçlioğlu,
- pán Hakan Hamdi Bulgurlu,
- pán Barış Alparslan.

Zároveň boli zo svojich funkcií odvolaní:

- pán Przemysław Marek Kucharski,
- pán Alessandro Negri,
- pán Dimitri Maurice W. Storme.

Posúvahový vývoj otvorených daňových kontrol a vývoj rezervy na daňové riziká je uvedený v pozn. 18.

Adresár

Sídlo spoločnosti:

Beko Manufacturing Slovakia spol. s r.o.
Hlavná 5039/1A
058 01 Poprad

Tel: 00421 52 7123 377

E-mail: jaroslav.grygar@beko.com